

STATISTISCHE BERICHTE

Herausgegeben

vom

STATISTISCHEN AMT

des Vereinigten Wirtschaftsgebietes

Arb.Nr.VIII/2/1-3

14.5. 1949

Die Neuerkrankungen an meldepflichtigen Krankheiten
in der Zeit. vom 3. April bis 23. April 1949

Mit dem vorliegenden Bericht beginnt die regelmäßige Herausgabe von Zusammenstellungen über Neuerkrankungen an übertragbaren Krankheiten im Vereinigten Wirtschaftsgebiet, soweit für diese Krankheiten eine Meldepflicht besteht. Die wöchentlichen Nachweise über die Erkrankungen an meldepflichtigen übertragbaren Krankheiten sind von besonderer Bedeutung, da mit ihnen das Auftreten epidemischer Krankheiten und damit in einem gewissen Umfang der Gesundheitszustand der Bevölkerung laufend beobachtet werden kann.

Die Zusammenstellungen erfolgen wöchentlich. Durch Anfangsschwierigkeiten ist der Zwischenraum zwischen der Berichtswoche und der Herausgabe des Berichtes zunächst noch reichlich groß. Es wird ständig daran gearbeitet, ihn, soweit irgend möglich, zusammenzudrängen.

Bei der Auswertung der Wochenmeldungen ist darauf Rücksicht zu nehmen, daß sie kein erschöpfendes Bild geben können. Die genaue Feststellung der Krankheiten durch die Ärzte und die Meldung der Zahlen an die Gesundheitsämter ist in dem kurzen Berichtszeitraum einer Woche durch vielfache Umstände erschwert (bakteriologische Prüfung, fachärztliche Untersuchung, Überlastung der Ärzte durch Krankheitshäufung u. ähnl.).

Die für die Feststellung der Neuerkrankungen erwähnten Schwierigkeiten gelten in verstärktem Maße für die zuverlässige und vollständige Feststellung der Sterbefälle an übertragbaren Krankheiten. Es ist daher darauf verzichtet worden, in die Wochenberichte auch Zahlen über die Sterbefälle einzufügen. Hierüber wird die vierteljährliche Statistik der natürlichen Bevölkerungsbewegung über die Aufgliederung der Sterbefälle nach Todesursachen Aufschluß geben.

Neuerkrankungen an meldepflichtigen Krankheiten

in der 14. Woche vom 3.4. bis 9.4.1949

Lfd. Nr.	Krankheiten	Schlesw. Holst.	Hamburg	Nieder- sachsen	Nordrh. Westf.	Bremen	Hessen	Württ. Baden	Bayern	Verein. Wirtsch. Gebiet	entsprechende Woche des Vorjahres		
										Neuerkran- kungen auf 10000	Neuerkran- kungen auf 100000	Neuerkran- kungen auf 10000	Neuerkran- kungen auf 100000
1	Diphtherie	54	55	121	276	10	53	58	110	737	1,75	1041	2,55
2	Scharlach	26	41	64	191	4	55	62	219	662	1,58	590	1,44
3	Keuchhusten	90	22	139	136	13	48	143	220	811	1,93	581	1,98
4	Masern	-	..	9	17	..	3	81	230	340	0,85	579	1,49
5	Lungen-u. Kehlkopf Tbc	278	176	485	828	..	102	199	538	2606	6,28	3129	7,75
6	Tbc anderer Organe	43	5	100	119	..	45	19	43	374	0,90	459	1,14
7	Grippe	63	..	850	8	..	342	171	1220	2654	6,64	5382	13,83
8	Lungenentzündung	59	39	213	186	..	..	..	..	497	2,08	887	3,84
9	Übertragbare Genickstarre	3	-	3	6	-	1	2	3	18	0,04	27	0,07
10	" " Gehirnentzündung	-	-	-	1	-	2	1	-	4	0,01	4	0,01
11	" " Kinderlähmung	-	-	1	-	-	-	-	1	2	0,00	7	0,02
12	Unterleibstypus	16	3	16	57	1	5	1	49	148	0,35	126	0,31
13	Paratyphus	10	-	4	21	-	2	2	4	43	0,10	56	0,14
14	Übertragbare Ruhr	-	1	1	6	1	-	1	-	10	0,02	28	0,07
15	Bakt. Lebensm. Vergiftung	-	-	132	-	-	-	1	182	315	0,75	2	0,00
16	Kindbettfieber 2)	1	-	-	3	-	-	-	3	7	0,07	7	0,07
17	Fieberhafte Fehlgeburt 2)	4	6	-	8	-	-	-	-	18	0,18	14	0,14
18	Malaria	5	-	-	-	-	-	10	2	17	0,04	27	0,07
19	Trachom	-	-	2	-	-	-	-	-	2	0,00	1	0,00
20	Ban'sche Krankheit	-	-	4	-	-	-	1	-	5	0,01	-	-
21	Gelbsucht	2	10	20	47	..	11	-	38	128	0,31	100	0,24
22	Krätze	95	18	344	365	..	72	56	363	1313	3,17	4268	10,44
23	Gonorrhoe	114	100	323	419	59	222	120	307	1664	3,96	2370	5,80
24	Syphilis	78	39	187	441	19	119	73	213	1169	2,78	1900	4,65
25	Andere Geschlechtskrankheiten	-	2	-	-	-	-	-	-	2	0,00	10	0,02

1) Soweit für bestimmte Krankheiten von einzelnen Ländern keine Meldungen vorliegen, ist bei der Berechnung, auf die die Erkrankungsanzahlen bezogen sind, die Einwohnerzahl der betr. Länder abgesetzt.

2) Bezogen auf die weibl. Bevölkerung zwischen 15 - 45 Jahren.

Neuerkrankungen an meldepflichtigen Krankheiten
in der 15. Woche vom 10.4. bis 16.4.1949

Lfd. Nr.	Krankheiten	Schlesw. Holst.	Hamburg	Nieder- sachsen	Nordrh. Westf.	Bremen	Hessen	Württ. Baden	Bayern	Verein. Wirtsch. Gebiet	entsprechende Woche d. Vorjahres		
										Neuerkran- kungen	auf 10000 Bev. 1)	Neuerkran- kungen	auf 10000 Bev. 1)
1	Diphtherie	42	53	89	228	7	48	37	93	597	1,42	1034	2,53
2	Scharlach	34	45	61	174	5	43	42	144	548	1,30	532	1,30
3	Keuchhusten	44	19	72	95	8	34	32	150	454	1,08	679	1,66
4	Masern	-	..	2	17	..	5	64	186	274	0,69	461	1,18
5	Lungen u. Kehlkopf Tbc	185	137	367	761	..	76	99	339	1964	4,74	3287	8,14
6	Tbc anderer Organe	31	2	70	110	..	32	23	42	310	0,75	415	1,03
7	Grippe	51	..	375	2	..	112	77	546	1163	2,91	4557	11,71
8	Lungenentzündung	39	22	123	150	..	..	..	..	334	1,40	854	3,70
9	Übertragbare Genickstarre	4	-	3	1	-	1	1	3	13	0,03	19	0,05
10	" " Gehirnentzündung	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	0,01
11	" " Kinderlähmung	-	-	2	-	-	-	-	3	5	0,01	2	0,00
12	Unterleibstypus	10	3	14	49	-	7	1	22	106	0,25	144	0,35
13	Paratyphus	3	-	9	12	-	3	-	5	32	0,08	93	0,23
14	Übertragbare Ruhr	-	-	-	9	1	1	2	1	14	0,03	30	0,07
15	Bakt. Lebensm. Vergiftung	-	-	92	6	-	-	-	2	100	0,24	8	0,02
16	Kindbettfieber 2)	1	-	1	3	-	-	-	-	5	0,05	8	0,02
17	Fieberhafte Fehlgeburt 2)	3	2	1	8	-	-	1	-	15	0,15	19	0,19
18	Malaria	2	-	2	3	1	2	13	2	25	0,06	34	0,08
19	Trachom	-	-	2	-	-	-	-	1	3	0,01	1	0,00
20	Bang'sche Krankheit	-	-	2	-	-	1	-	-	3	0,01	-	-
21	Gelbsucht	8	11	10	30	..	4	1	14	78	0,19	114	0,28
22	Krätze	63	14	217	240	..	47	24	249	854	2,06	3489	8,53
23	Gonorrhoe	67	62	242	361	48	218	95	322	1415	3,37	2381	5,82
24	Syphilis	58	32	168	375	10	118	55	123	939	2,24	1967	4,81
25	Andere Geschlechtskrankheiten	-	5	1	3	1	-	-	1	11	0,03	8	0,02

1) Soweit für bestimmte Krankheiten von einzelnen Ländern keine Meldungen vorliegen, ist bei der Bevölkerung, auf die die Erkrankungsfälle bezogen sind, die Einwohnerzahl der betr. Länder abgesetzt.

2) Bezogen auf die weibl. Bevölkerung zwischen 15 - 45 Jahren.

Neuerkrankungen an meldepflichtigen Krankheiten

in der 16. Woche vom 17.4. bis 23.4.1949

Lfd. Nr.	Krankheiten	Schlesw. Holst.	Hamburg	Nieder- sachsen	Nordrh. Westf.	Bremen	Hessen	Württ. Baden	Bayern	Vereinwirtsch., entsprechende Woche Gebiet des Vorjahres			
										Neuerkran- kungen	auf 10000 D. Bev. 1)	Neuerkran- kungen	auf 10000 D. Bev. 1)
1	Diphtherie	53	41	138	278	21	72	58	114	775	1,85	3071	2,62
2	Scharlach	35	59	73	161	9	47	68	198	650	1,55	556	1,36
3	Keuchhusten	60	33	94	133	11	71	96	201	699	1,66	614	1,50
4	Masern	-	..	1	20	..	7	139	449	616	1,54	410	1,05
5	Lungen-u. Kehlkopf Tbc	178	139	293	619	..	79	136	421	1865	4,50	3564	8,83
6	Tbc anderer Organe	18	5	67	103	..	39	17	55	304	0,73	475	1,18
7	Grippe	37	..	305	-	..	95	5	410	852	2,13	4486	11,53
8	Lungenentzündung	27	17	155	110	..	..	..	..	309	1,29	830	3,57
9	Übertragbare Genickstarre	2	2	8	3	-	3	4	4	26	0,06	28	0,07
10	Übertragbare Gehirnentzündung	-	-	-	-	-	1	-	-	1	0,00	8	0,02
11	Übertragbare Kinderlähmung	-	-	-	-	-	-	-	3	3	0,01	8	0,02
12	Unterleibstypus	14	1	15	44	1	6	6	25	112	0,27	102	0,25
13	Paratyphus	4	-	9	22	2	2	2	9	50	0,12	87	0,21
14	Übertragbare Ruhr	1	1	-	6	-	-	1	-	9	0,02	21	0,05
15	Bakt. Lebensvergiftung	-	-	10	-	-	2	-	9	21	0,05	6	0,01
16	Kindbettfieber 2)	1	-	2	1	-	-	-	2	6	0,06	11	0,11
17	Fieberhafte Fehlgeburt 2)	1	..	2	7	-	1	-	3	14	0,14	13	0,13
18	Malaria	5	3	2	1	-	1	8	1	21	0,05	28	0,07
19	Trachom	-	-	-	-	-	1	-	1	2	0,00	4	0,01
20	Bang'sche Krankheit	-	-	1	-	-	-	4	1	6	0,01	4	0,01
21	Gelbsucht	8	11	23	61	..	4	1	21	129	0,31	105	0,26
22	Krätze	77	21	208	263	..	46	29	283	927	2,24	3844	9,52
23	Gonorrhoe	104	91	235	453	53	262	119	333	1640	3,90	2395	5,86
24	Syphilis	66	46	185	401	30	128	44	178	1078	2,57	1854	4,54
25	Andere Geschlechtskrankheiten	1	2	-	27	-	-	-	2	32	0,08	9	0,02

1) Soweit für bestimmten Krankheiten von einzelnen Ländern keine Meldungen vorliegen, ist bei der Berechnung, auf die die Erkrankungszahlen bezogen sind, die Einwohnerzahl der betr. Länder abgesetzt.

2) Bezogen auf die weibl. Bevölkerung zwischen 15 - 45 Jahren.

KREIS REG.-BEZ. LAND	RESIDENT POPULATION (nach den monatlichen Nachweisen der Bevölkerungsmorgänge)	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	
		DIPHTHERIA Diphtherie	SCARLET FEVER Scharlach	WHOOPING COUGH Keuchhusten	MEASLES Masern	LUNG AND LARYNGEAL TBC Lungen u. Kehlkopf-Tbc	TUBERCULOSIS, OTHER THAN LARYNGEAL Tbc anderer Lokalisation	INFLUENZA Grippe	PHARYNGIA ACUTE (PRIMA) Tonsillitis	MENINGITIS MENINGOCOCCAL Eitrige Meningitis	ENCEPHALITIS EPIDEMIC Eitrige Enzephalitis	ANTI-DIPHTHERIA TOXIN Diphtherie Antitoxin	TYPHOID FEVER Unterleibstypus	PARATYPHOID FEVER Paratyphus	DYSENTERY Blutige Stühle	BAC. FOOD POISONING Fakt. Lebensmittelvergiftung	SPROCHAEAL JAUNDICE (WELLS DISEASE) Wirtlose Gelbsucht	PUERPERAL FEVER Kindbettfieber	FEBRILE MISCARRIAGE Fieberhafte Fehlgeburt	MALARIA Malaria	SEX Geschlecht	GONORRHOEA Gonorrhoe	SYPHILIS Syphilis	OTHER VENEREAL DISEASES Andere Geschlechtskrankheiten	COMMENTS Bemerkungen
1 Schleswig-Holstein		90	41	90	-	206	15	-	51	1	-	-	32	22	-	-	-	1	-	2	M	90	27	-	
2 Hamburg		2	-	2	-	24	3	-	3	-	-	-	4	3	-	-	-	-	-	-	M	65	27	-	
3 Niedersachsen		51	115	22	-	134	18	-	45	-	-	-	9	3	-	-	2	-	3	-	M	53	22	4	
4 Nordrh.-Westf.		2	-	2	-	18	1	-	13	-	-	-	1	1	-	-	-	1	-	-	M	20	18	-	
5 Britische Zone		135	108	177	12	352	57	207	117	4	-	2	19	5	4	1	1	1	2	-	M	176	106	-	
6 Bremen		8	1	1	-	17	7	-	11	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-	M	131	107	-	
7		356	269	248	9	533	107	57	133	1	-	2	29	9	1	-	-	-	10	4	M	319	233	1	
8 Brit. Zone		8	1	1	-	11	5	-	15	-	-	-	8	-	-	-	-	-	1	-	M	205	146	-	
9 1. Woche 1948		732	423	542	24	1253	172	258	729	2	-	4	144	39	5	1	3	2	15	6	M	638	343	5	excluding Hamburg
10		32	1	12	-	247	26	1	42	1	1	1	12	2	-	-	-	2	-	-	M	437	398	-	
11		-	-	-	-	-	-	-	8	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	20	1	
12		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
13		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
14		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
15		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
16		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
17		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
18		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
19		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
20		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
21		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
22		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
23		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
24		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
25		-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	36	16	-	
TOTAL ZUSAMMEN		1438	307	282	273	1307	166	217	659	10	4	15	156	42	8	4	6	9	15	8	M	853	557	4	
1. Woche 1948		40	5	8	-	342	33	1	49	4	3	4	11	-	1	-	2	2	4	-	M	494	674	-	
1. Woche 1938		1352	870	-	-	272	-	-	-	13	1	-	6	8	15	6	-	14	16	-	M	-	-	-	
auf 100 000 Bev.																					M				
1. Woche 1949		3,09	2,00	2,19	0,99	5,29	0,73	1,16	1,73	0,03	-	0,02	0,31	0,11	0,02	0,07	0,01	0,03	0,02	0,03	M	5,80	3,57	0,05	not related on females between 16-50 years
1. Woche 1948		2,05	2,20	2,05	-	1,24	0,11	0,00	0,18	0,00	0,00	0,00	0,05	0,01	0,02	0,02	0,03	0,01	0,03	0,04	M	3,30	3,14	-	
1. Woche 1938		5,00	1,32	1,24	0,03	5,74	0,23	0,95	2,89	0,04	0,02	0,07	2,68	0,14	0,04	0,02	0,03	0,01	0,03	0,04	M	8,14	5,35	0,14	
1. Woche 1938		2,15	0,22	0,24	-	1,57	0,14	0,00	0,23	0,02	0,01	0,02	0,05	-	0,00	-	0,01	0,03	0,02	-	M	3,99	5,42	-	
		2,80	4,50	-	-	2,44	-	-	-	0,07	0,00	-	0,03	0,04	0,08	0,03	-	0,31	0,33	-	M	-	-	-	

* STRIKE OUT WHICHEVER IS INAPPLICABLE
Nicht Zutreffendes durchstreichen
"C" - CASES Neuerkrankungen
"D" - DEATHS Todesfälle
" - " no cases = Fehlenanzeige
" - " figures not available = keine Nachweisung
M - MALES Männlich
F - FEMALES Weiblich
P. T. O. bitte senden

Dr. H. J. ...

STABB 4720		WEEKLY REPORT OF NOTIFIABLE DISEASES WÖCHENTLICHE BERICHT ÜBER DIE MITTELBARTEILIGEN KRANKHEITEN										PERIOD OF REPORT 2 ZILL DES BERICHTS FROM 19. 1. TO 15. 1. 1949 DATES DATEN		AREA OF REPORT Beritische Zone		BERICHTSGEBIET		PAGE SEITE 1								
KREIS REG-BEZ LAND	RESIDENT POPULATION <i>Einwohnerzahl ständigt monatlich ohne Soldaten des Reiches (ausgeseh. Gänge)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23		
		DIPHTHERIA <i>Diphtherie</i>	SCARLET FEVER <i>Scharlach</i>	WHOOPING COUGH <i>Krafftuss</i>	MEASLES <i>Masern</i>	LUNG AND SPLEEN TBC <i>Lungen u. Milz-Tbc.</i>	TUBERCULOSIS OTHER <i>and. Tuberkulose</i>	INFLUENZA <i>Grippe</i>	PRELIMINARY ACUTE BRUCELLOSIS <i>Brucellose</i>	MENINGITIS MENINGOCOCCAL <i>Meningitis Meningokokkale</i>	ENCEPHALITIS EPIDEMIC <i>Epideh. Enzephalitis</i>	INFECTIOUS MONONUCLEOSIS <i>Infektiöse Mononukleose</i>	INFECTIOUS MONONUCLEOSIS <i>Infektiöse Mononukleose</i>	TYPHOID FEVER <i>Typhus abdominalis</i>	PARATYPHOID FEVER <i>Paratyphus</i>	DYSENTERY <i>Blutruhr</i>	BACT. FOOD POISONING <i>Bakt. Lebensmittelvergiftung</i>	SYPHILIS <i>Syphilis</i>	SPROCHETAL JAUNDICE (WELLS' DISEASE) <i>Willsche Krankheit</i>	PUERPERAL FEVER <i>Kindbettfieber</i>	FEBRILE MISCARRIAGE <i>Frühgeburt</i>	MALARIA <i>Malaria</i>	SEX <i>Geschlecht</i>	GONORRHOEA <i>Gonorrhoe</i>	SYPHILIS <i>Syphilis</i>	OTHER VENEREAL DISEASES <i>Ander. Venerealkrankh.</i>	COMMENTS Bemerkungen
1 Schleswig-Holstein		C 105	39	102	7	395	29	-	40	3	1	-	18	7	-	-	1	-	5	-	M	90	34	-		
2 Hamburg		C 79	102	25	-	162	15	-	31	-	-	1	6	4	-	-	-	-	3	-	M	69	49	-		
3 Niedersachsen		C 165	118	151	57	510	80	262	213	4	-	3	13	14	-	-	1	-	1	-	M	170	104	2		
4 Nordrh.-Westf.		C 376	212	277	11	743	111	71	20	1	1	4	52	21	4	6	-	-	2	4	4	M	110	125	2	
5 Britische Zone		C 725	474	555	75	1810	235	273	388	14	1	9	89	46	4	6	2	2	4	13	4	M	638	615	5	
6 Bremen		C 21	3	10	-	282	26	1	55	2	1	-	6	-	1	-	2	-	1	-	M	444	508	2	excluding Hamburg	
7 Brit. Zone		C 39	4	20	-	-	-	-	24	-	-	-	1	-	-	1	-	-	-	-	M	27	22	1		
8 2. Woche 1948		C 960	298	248	144	2105	227	237	535	10	2	9	195	65	10	60	4	8	19	5	M	848	703	4		
9 2. Woche 1938		C 36	1	4	-	254	43	1	56	5	1	1	16	-	-	-	2	-	2	-	M	679	846	2		
10 auf 100 000 der Bev.		C 1480	891	-	-	355	-	-	-	9	3	4	4	4	11	-	-	17	16	-	M	-	-	-		
11 2. Woche 1949		C 3,06	1,89	2,34	0,34	7,64	0,99	1,23	1,67	0,00	0,00	0,04	0,38	0,19	0,02	0,03	0,01	0,10	0,19	0,02	M	5,80	3,77	0,05	data not valid on female	
12 2. Woche 1948		C 0,09	0,01	0,04	-	1,22	0,11	0,00	0,23	0,01	0,00	0,04	0,03	0,06	0,04	0,00	0,01	0,12	0,01	0,01	M	3,50	4,00	0,02	between 16-50 years	
13 2. Woche 1938		C 4,21	1,31	1,09	0,07	9,24	1,00	1,11	2,35	0,04	0,01	0,04	0,06	0,29	0,04	0,26	0,02	0,14	0,29	0,02	M	8,14	6,75	0,04		
14		C 0,16	0,00	0,02	-	1,11	0,19	0,00	0,25	0,02	0,00	0,02	0,07	-	-	-	0,01	-	0,03	-	M	5,49	6,84	0,02		
15 Brit. Zone		C 7,62	4,59	-	-	1,83	-	-	-	0,05	0,02	0,02	0,02	0,02	0,06	-	-	0,33	0,31	-	M	-	-	-		
16 1. Woche 1949		C 732	473	542	21	1253	172	258	469	6	-	4	144	39	5	1	3	2	15	6	M	638	393	5		
17 1. Woche 1948		C 20	1	12	-	242	26	1	26	1	1	1	12	2	-	-	-	6	6	8	M	430	398	-		
18 1. Woche 1938		C 1138	301	282	213	1302	166	212	659	10	1	15	106	26	8	4	6	9	15	8	M	853	557	4		
19		C 46	5	8	-	342	33	1	27	4	3	4	11	-	1	-	2	2	4	-	M	474	670	-		
20		C 1132	863	-	-	271	-	-	-	11	1	-	6	6	14	6	-	14	16	-	M	-	-	-		
21		C																			M					
22		C																			M					
23		C																			M					
24		C																			M					
25		C																			M					
26		C																			M					
REG-BEZ		C																			M					
LAND		C																			M					
TOTAL ZUSAMMEN		D																			M					

* SMALL DOTS WHICH EVER IS INAPPLICABLE. "C" - CASUS. Neuerscheinungen. "-" no cases = Fehlanzeigen. "D" - DEATHS. Todesfälle. "fig." figures not available = Keine Nachweisung. M - MALES. Männlich. F - FEMALES. Weiblich. P. I. O. bitte wenden.

	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
	LOUSE-BORNEI Typhus febrilis	TRACHOMA Trachom	UNDULANT FEVER Bang'sche Krankheit	ANTHRAX Milchbrand	TRICHINOSIS Trichinose	RELAPSING FEVER Rekurrenzfieber	RABIES Tollwut	CHOLERA Cholera	PLAGUE Pest	SMALPOX Blattern	Hepatitis	Scabies	COMMENTS Bemerkungen			
1	0	1	1								10	129				
2	0	1	1								17	31				
3	0	1	1								26	460				
4	0	1	1								55	374				
5	0	1	1								108	994				
6	0	1	1								2	9				
7	0										1					
8	0	1	2								86	3109				
9	0	1	2								..	..		
10	0	1	2								..	..		
11	0	0,00	0,00								0,46	4,20				
12	0,00	0,00	0,01								0,01	13,65				
13	0	1	1								..	..		
14	0	1	1								..	..		
15	0	1	1								93	982				
16	0	2	1								114	3209				
17	0	1	1								1	..				
18	0	1	1								..	..		
19	0	1	1								..	..		
20	0	1	1								..	..		
21	0	1	1								..	..		
22	0	1	1								..	..		
23	0	1	1								..	..		
24	0	1	1								..	..		
25	0	1	1								..	..		
26	0	1	1								..	..		
27	0	1	1								..	..		
28	0	1	1								..	..		
29	0	1	1								..	..		
30	0	1	1								..	..		
31	0	1	1								..	..		
32	0	1	1								..	..		
33	0	1	1								..	..		
34	0	1	1								..	..		
35	0	1	1								..	..		
36	0	1	1								..	..		
37	0	1	1								..	..		
38	0	1	1								..	..		
39	0	1	1								..	..		

- INSTRUCTIONS**
- Each weekly period under report will commence at 00.01 hours on Sunday and terminate at 21.00 hours on the following Saturday.
 - The returns will be compiled at Gesundheitsamt from the local Doctor's reports, and will be forwarded to the Regierungspräsident or appropriate office not later than the first Tuesday after the close of the report period. The summarised return for the Kreise will be compiled by the Regierungspräsident or appropriate office, and passed to the Statistisches Landesamt not later than the seventh day after the close of the report period. The Statistisches Landesamt will forward the return to the British Regional Officer of Z.S.O. for onward transmission to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone not later than the tenth day after the close of the report period.
 - German Offices will endorse the envelopes used for transmitting these reports "Notifiable Diseases - Weekly Report".
 - The Gesundheitsamt will instruct the senior Medical Officer of each camp and institution for D.P.'s, internees, disarmed Wehrmacht and refugees in their areas to forward reports of new cases and deaths.
 - The population figures to be inserted by the Gesundheitsamt must include D.P.'s etc.
 - A nil return must be forwarded at the close of the report period when no new cases or deaths occur.
 - For diseases where no new cases or deaths occur, a dash "-" must be inserted in the appropriate space on the return.
 - Figures indicating unusually high incidence must be circled and comments made in column 23 or 39.
 - Columns 31 to 38 are provided for other diseases not specified in preceding columns.
 - Cases of "puerperal fever occurring after the birth has been reported to the registrar's office" must be entered in column 17 and cases of "puerperal fever after abortion" in column 18.
 - In addition to supplying copies of weekly returns to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone the Statistisches Landesamt will provide copies to Public Health Branch of Regional Military Government.

- Anweisungen**
- Jede Wochenberichtsperiode beginnt um 00.01 Uhr am Sonntag und endet um 21.00 Uhr am folgenden Sonnabend.
 - Die Berichte werden in dem Gesundheitsamt aus den Meldungen der örtlichen Ärzte zusammengestellt und dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle spätestens am ersten Dienstag nach Schluß der Berichtsperiode übermittelt. Der Bericht für die Kreise wird von dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle zusammengestellt und dem Statistischen Landesamt spätestens am 7. Tage nach Schluß der Berichtsperiode übersandt. Das Statistische Landesamt übermittelt spätestens am 10. Tage nach Schluß der Berichtsperiode den Bericht an den British Regional Officer der Z.S.O. zur Weiterleitung an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone.
 - Die deutschen Dienststellen versehen die zur Weiterleitung dieser Berichte verwendeten Briefumschläge mit dem Vermerk "Wöchentlicher Bericht der meldepflichtigen Krankheiten".
 - Das Gesundheitsamt weist für sein Gebiet den leitenden Arzt jedes Lagers und jeder Anstalt für verschleppte Personen, Zivilinternierte, entwaffnete Wehrmachtangehörige und Flüchtlinge an, ihm Meldungen über Neuerkrankungen und Todesfälle zu übersenden.
 - Die von dem Gesundheitsamt einzusetzenden Bevölkerungszahlen müssen verschleppte Personen usw. einschließen.
 - Eine Fehlanzeige muß am Schluß der Berichtsperiode eingesandt werden, falls überhaupt keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind.
 - Wo im einzelnen keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind, muß ein Strich "-" an der entsprechenden Stelle in dem Bericht gemacht werden.
 - Zahlen, die eine ungewöhnliche Krankheitshäufigkeit wiedergeben, sind einzukreisen und Erläuterungen in Spalte 23 oder 39 einzusetzen.
 - Die Spalten 31 bis 38 sind für andere, in den vorhergehenden Spalten nicht angegebene Krankheiten vorgesehen.
 - Fälle an "Kindbettfieber nach standesamtlich meldepflichtiger Geburt" sind in Spalte 17, Fälle an "Kindbettfieber nach Fehlgeburt" in Spalte 18 einzusetzen.
 - Außer an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone liefert das Statistische Landesamt der Public Health Branch of Regional Military Government ein Stück der wöchentlichen Berichte.

NOTE: OUT WHICH EVER IS INAPPLICABLE "C" - CASES *Neuerkrankungen*
 Nicht Zutreffendes durchstreichen "D" - DEATHS *Todesfälle*

INSTRUCTIONS

1. Each weekly period under report will commence at 00.01 hours on Sunday and terminate at 24.00 hours on the following Saturday.
2. The returns will be compiled at Gesundheitsamt from the local Doctor's reports, and will be forwarded to the Regierungspräsident or appropriate office not later than the first Tuesday after the close of the report period. The summarised return for the Kreise will be compiled by the Regierungspräsident or appropriate office, and passed to the Statistisches Landesamt not later than the seventh day after the close of the report period. The Statistisches Landesamt will forward the return to the British Regional Officer of Z.S.O. for onward transmission to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone not later than the tenth day after the close of the report period.
3. German Offices will endorse the envelopes used for transmitting these reports "Notifiable Diseases — Weekly Report".
4. The Gesundheitsamt will instruct the senior Medical Officer of each camp and institution for D.P.'s, internees, disarmed Wehrmacht and refugees in their areas to forward reports of new cases and deaths.
5. The population figures to be inserted by the Gesundheitsamt must include D.P.'s etc.
6. A nil return must be forwarded at the close of the report period when no new cases or deaths occur.
7. For diseases where no new cases or deaths occur, a dash "-" must be inserted in the appropriate space on the return.
8. Figures indicating unusually high incidence must be encircled and comments made in column 23 or 33.
9. Columns 31 to 38 are provided for other diseases not specified in preceding columns.
10. Cases of "puerperal fever occurring after the birth has been reported to the registrar's office" must be entered in column 17 and cases of "puerperal fever after abortion" in column 18.
11. In addition to supplying copies of weekly returns to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone the Statistisches Landesamt will provide copies to Public Health Branch of Regional Military Government.

Anweisungen

1. Jede Wochenberichtsperiode beginnt um 00.01 Uhr am Sonntag und endet um 24.00 Uhr am folgenden Sonnabend.
2. Die Berichte werden in dem Gesundheitsamt aus den Meldungen der örtlichen Ärzte zusammengestellt und dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle spätestens am ersten Dienstag nach Schluß der Berichtsperiode übermittelt. Der Bericht für die Kreise wird von dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle zusammengestellt und dem Statistischen Landesamt spätestens am 7. Tage nach Schluß der Berichtsperiode übersandt. Das Statistische Landesamt übermittelt spätestens am 10. Tage nach Schluß der Berichtsperiode den Bericht an den British Regional Officer der Z.S.O. zur Weiterleitung an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone.
3. Die deutschen Dienststellen versehen die zur Weiterleitung dieser Berichte verwendeten Briefumschläge mit dem Vermerk „Wöchentlicher Bericht der meldepflichtigen Krankheiten“.
4. Das Gesundheitsamt weist für sein Gebiet den leitenden Arzt jedes Lagers und jeder Anstalt für verschleppte Personen, Zivilinternierte, entwaffnete Wehrmachtangehörige und Flüchtlinge an, ihm Meldungen über Neuerkrankungen und Todesfälle zu übersenden.
5. Die von dem Gesundheitsamt anzusetzenden Bevölkerungszahlen müssen verschleppte Personen usw. einschließen.
6. Eine Fehlanzeige muß am Schluß der Berichtsperiode eingesandt werden, falls überhaupt keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind.
7. Wo in einzelnen keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind, muß ein Strich „—“ an der entsprechenden Stelle in dem Bericht gemacht werden.
8. Zahlen, die eine ungewöhnliche Krankheitshäufigkeit wiedergeben, sind einzukreisen und Erläuterungen in Spalte 23 oder 33 einzusetzen.
9. Die Spalten 31 bis 38 sind für andere, in den vorhergehenden Spalten nicht angegebene Krankheiten vorgesehen.
10. Fälle von „Kindbettfieber nach staatsärztlich meldepflichtiger Geburt“ sind in Spalte 17, Fälle an „Kindbettfieber nach Fehlgeburten“ in Spalte 18 einzusetzen.
11. Außer an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone liefert das Statistische Landesamt der Public Health Branch of Regional Military Government ein Stück der wöchentlichen Berichte.

		24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38
		LOUISE-BORNEI TYPHUS FEVER <i>Pfeifenfieber</i>	TRACHOMA <i>Trachom</i>	UNDULANT FEVER <i>Bang-sche Krankheitsfall</i>	ANTHRAX <i>Milchbrand</i>	TRICHINOSIS <i>Trichinose</i>	RELAPSING FEVER <i>Rückfallfieber</i>	RABIES <i>Tollwut</i>	CHOLERA <i>Cholera</i>	PLAGUE <i>Pest</i>	SMALLPOX <i>Blattern</i>	Hepatitis	Scabies			
1	C			2								9	104			
2	C			1								15	65			
3	C			1								22	486			
4	C											61	427			
5	C			3								107	1982			
6	C			1								3	8			
7	C															
8	C		1									112	2726			
9	C		4													
10	C															
11	C			0.01 0.00								0.45	4.53			
12	C		0.00									0.49	11.92			
13	C		0.02													
14	C															
15	C		2	1								201	1976			
16	C		3	3								200	5318			
17	C		1													
18	C															
19	C															
20	C															
21	C															
22	C															
23	C															
24	C															
25	C															
REG. BY	C															
TOTAL	D															

COMMENTS
Bemerkungen

KREIS REG.-BEZ. LAND	RESIDENT POPULATION (nach dem monatlichen Nachweis der Bevölkerungsdichte)	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	SEX	20	21	22	COMMENTS Bemerkungen
		DIPHTHERIA Diphtherie	SCARLET FEVER Scharlach	WHOOPING COUGH Keuchhusten	MEASLES Masern	LUNG AND LARYNX TB Lungen- u. Kehlkopftub.	TUBERCULOSIS OTHER TBC anderer Organe	INFLUENZA Grippe	PNEUMONIA ACUTE Eitrige Lungenentzündung	MENINGITIS MENING. GOCOCCAL Eitrige Hirnhautentzündung	ENCEPHALITIS EPIDEMIC Eitrige Gehirnhautentzündung	ANTERIOR POLIOMYELITIS (ACUTE) Eitrige Kinderlähmung	TYPHOID FEVER Unterleibstypus	PARATYPHOID FEVER Paratyphus	DYSENTERY Übertragbare Ruhr	BACT FOOD POISONING Bakt. Lebensmittelvergiftung	SINUSITIS/EAR, NOSE & THROAT (WHILE DISEASE) Eitrige Nasennebenhöhlenentzündung	PUPEREAL FEVER Kindbettfieber	FEBRILE MISCARRIAGE Fieberhafte Fehlgeburt	MALARIA Malaria						GONORRHOEA Gonorrhoe	SYPHILIS Syphilis	OTHER VENEREAL DISEASES Andere Geschlechtskrankheiten
1 Schleswig-Holstein		C 70	29	129	-	300	33	4	24	-	-	-	20	7	-	-	2	-	1	6	M	68	30	-	
2 Hamburg		D 27	94	25	-	144	4	-	19	1	-	-	2	1	-	-	-	-	3	-	M	142	50	10	including & supplies secondary report of a specialist from Altona
3 Niedersachsen		C 147	82	172	3	557	89	280	242	5	1	3	26	21	-	-	2	2	2	-	M	176	118	2	
4 Nordrh.-Westf.		C 283	219	376	15	862	141	-	71	3	-	2	56	24	4	3	1	2	12	3	M	310	249	-	
5 Britische Zone		C 577	424	702	18	1913	253	284	356	9	1	5	104	53	4	3	5	4	18	9	M	694	492	12	excluding Hamburg
6 Bremen		C 30	5	18	-	223	33	2	24	1	-	-	4	-	1	-	-	-	-	-	M	26	4	-	
7		C																			M	40	21	-	
8 Brit. Zone		C 934	278	302	120	2096	263	213	481	12	5	18	125	69	25	3	2	4	22	6	M	710	671	4	
9 3. Woche 1948		D 28	1	9	1	272	39	-	53	5	1	1	15	-	2	-	-	-	3	-	M	565	870	1	
10 3. Woche 1938		C 1481	925	-	-	324	-	-	-	13	3	3	9	3	14	3	-	29	19	-	M	-	-	-	
11 auf 1000 der Bev.		C 2.43	1.78	2.95	0.08	8.05	1.09	1.28	1.50	0.04	0.00	0.02	0.44	0.22	0.02	0.01	0.02	0.06	0.27	0.04	M	6.37	4.55	0.11	calculated on females between 16-50 years
12 3. Woche 1948		D 0.08	0.01	0.03	-	0.24	0.24	0.01	0.19	0.00	-	0.00	0.04	0.01	-	-	0.00	-	0.03	-	M	4.06	4.12	0.02	
13 3. Woche 1938		C 4.10	1.22	1.33	0.53	9.20	1.15	0.93	2.41	0.05	0.02	0.04	0.55	0.30	0.11	0.01	0.01	0.06	0.34	0.03	M	6.82	6.44	0.04	
14		C 2.22	0.20	0.24	0.20	1.19	0.17	-	0.23	0.02	0.00	0.00	0.07	0.02	0.01	-	-	0.05	-	-	M	4.52	2.04	0.01	
15 Brit. Zone		C 7.63	4.76	-	-	1.67	-	-	-	0.07	0.02	0.02	0.05	0.02	0.07	0.02	-	0.56	0.37	-	M	-	-	-	
16 1-2. Woche 1949		C 1457	944	1592	96	3043	427	531	777	20	1	13	233	85	9	7	5	6	28	10	M	1276	808	15	
17 1-2. Woche 1948		D 41	4	22	-	535	57	2	97	3	2	1	18	2	1	-	2	-	3	-	M	244	906	2	
18 1-2. Woche 1938		C 2098	544	530	357	3412	393	454	1194	20	6	24	351	107	18	64	10	17	34	13	M	1701	1260	8	
19		D 76	6	12	-	596	76	2	105	9	4	5	27	1	1	-	4	2	6	-	M	1733	1274	2	
20		C 2878	1254	-	-	626	-	-	-	20	4	4	10	10	25	6	-	31	32	-	M	-	-	-	
21		C																			M				
22		C																			M				
23		C																			M				
24		C																			M				
25		C																			M				
* REG.-BEZ.		C																			M				
* LAND		C																			M				
TOTAL ZUSAMMEN		D																			F				

* STRIKE OUT WHICHEVER IS INAPPLICABLE
Nicht Zutreffendes durchstreichen
...C... CASES Krankheitsfälle ... " no cases = keine Nachweisung
...D... DEATHS Todesfälle ... " figures not available = keine Nachweisung
M - MALES Männlich
F - FEMALES Weiblich
P. I. O. bitte senden

INSTRUCTIONS

- Each weekly period under report will commence at 00:01 hours on Sunday and terminate at 24:00 hours on the following Saturday.
- The returns will be compiled at Gesundheitsamt from the local Doctor's reports, and will be forwarded to the Regierungspräsident or appropriate office not later than the first Tuesday after the close of the report period. The summaries return for the Kreise will be compiled by the Regierungspräsident or appropriate office, and passed to the Statistisches Landesamt not later than the seventh day after the close of the report period. The Statistisches Landesamt will forward the return to the British Regional Officer of Z.S.O. for onward transmission to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone not later than the tenth day after the close of the report period.
- German Offices will endorse the envelopes used for transmitting these reports "Notifiable Diseases - Weekly Report".
- The Gesundheitsamt will instruct the senior Medical Officer of each camp and institution for D.P.'s, internets, disarmed Wehrmacht and refugees in their areas to forward reports of new cases and deaths.
- The population figures to be inserted by the Gesundheitsamt must include D.P.'s etc.
- A nil return must be forwarded at the close of the report period when no new cases or deaths occur.
- For diseases where no new cases or deaths occur, a dash "-" must be inserted in the appropriate space on the return.
- Figures indicating unusually high incidence must be encircled and comments made in column 21 or 39.
- Columns 31 to 38 are provided for other diseases not specified in preceding columns.
- Cases of "puerperal fever occurring after the birth has been reported to the registrar's office" must be entered in column 17 and cases of "puerperal fever after abortion" in column 18.
- In addition to supplying copies of weekly returns to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone the Statistisches Landesamt will provide copies to Public Health Branch of Regional Military Government.

Anweisungen

- Jede Wochenberichtsperiode beginnt um 00:01 Uhr am Sonntag und endet um 24:00 Uhr am folgenden Sonntagabend.
- Die Berichte werden zu dem Gesundheitsamt aus den Meldungen der örtlichen Ärzte zusammengestellt und dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle spätestens am ersten Dienstag nach Schluß der Berichtsperiode übermittelt. Der Bericht für die Kreise wird von dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle zusammengestellt und dem Statistischen Landesamt spätestens am 7. Tage nach Schluß der Berichtsperiode eingesandt. Das Statistische Landesamt übermittelt spätestens am 10. Tage nach Schluß der Berichtsperiode den Bericht an den British Regional Officer der Z.S.O. zur Weiterleitung an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone.
- Die deutschen Dienststellen versehen die zur Weiterleitung dieser Berichte verwendeten Briefumschläge mit dem Vermerk "Wöchentlicher Bericht der meldepflichtigen Krankheiten".
- Das Gesundheitsamt weist für sein Gebiet den leitenden Arzt jedes Lagers und jeder Ansiedlung für verschleppte Personen, Zivilinternierte, entwaffnete Wehrmachtangehörige und Flüchtlinge an, ihm Meldungen über Neuerkrankungen und Todesfälle zu übersenden.
- Die von dem Gesundheitsamt einzusetzenden Bevölkerungsstatistiken müssen verschleppte Personen usw. einschließen.
- Eine Fehlanzeige muß am Schluß der Berichtsperiode eingeschickt werden, falls überhaupt keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind.
- Wo im einzelnen keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind, muß ein Strich "-" an der entsprechenden Stelle in dem Bericht gemacht werden.
- Zahlen, die eine ungewöhnliche Krankheitshäufigkeit wiedergeben, sind einzukreisen und Erläuterungen in Spalte 25 oder 29 einzusetzen.
- Die Spalten 31 bis 38 sind für andere, in den vorhergehenden Spalten nicht angegebene Krankheiten vorgesehen.
- Fälle an "Kindbettfieber nach ständesaamtlich meldepflichtiger Geburt" sind in Spalte 17, Falle an "Kindbettfieber nach Fehlgeburt" in Spalte 18 einzusetzen.
- Außer an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone liefert das Statistische Landesamt der Public Health Branch of Regional Military Government ein Stück der wöchentlichen Berichte.

COMMENTS
Bemerkungen

		24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40
		(HOUSE-BORNE) TYPHUS FEVER Fliebfieber	TEACHOMA Typhom	UNDULANT FEVER Bang'sche Krankheit	ANTHRAKX Milchbrand	TRICHINOSIS Trichinose	RELAPSING FEVER Rekurrenzfieber	RABIES Tollwut	CHOLERA Cholera	PLAGUE Pest	SMALLPOX Blattern	Hepatitis	Scabies					
1	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	8	186						
2	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	7	15						
3	C	..	..	2	..	..	..	..	..	..	22	451						
4	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	52	454						
5	C	..	..	2	..	..	..	..	..	..	87	1116						
6	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	2	20						
7	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	1	-						
8	C	..	2	..	..	..	..	..	..	..	105	2842						
9	C	..	4	..	..	..	..	..	..	..	..	..
10	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
11	C	..	..	0.07	..	..	..	..	..	..	0.37	4.70						
12	C	..	0.01	..	..	..	..	..	..	..	0.46	12.50						
13	C	..	0.02	..	..	..	..	..	..	..	..	..
14	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
15	C	..	4	5	..	..	..	..	..	..	447	3977						
16	C	..	5	6	..	..	..	..	..	..	424	21833						
17	C	..	5	..	..	..	..	..	..	..	1	..						
18	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
19	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
20	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
21	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
22	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
23	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
24	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
25	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
	REG.-BEZ	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
	LAND	C	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
	TOTAL	D	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

* STRIKE OUT WHICHEVER IS INAPPLICABLE "C" = CASES Neuerkrankungen
Nicht Zutreffendes durchstreichen "D" = DEATHS Todesfälle

STAB N ₀ 4720		WEEKLY REPORT OF NOTIFIABLE DISEASES WOCHENTLICHER BERICHT ÜBER DIE MELDEPFLICHTIGEN KRANKHEITEN													PERIOD OF REPORT FROM 30. 1. 1949 TO 5. 2. 1949 DATES DATEN		AREA OF REPORT Britische Zone		PAGE SEITE 1						
KREIS REG-BEZ. LAND	RESIDENT POPULATION (nach dem monatlichen Nachweis der Bevölkerungszugänge)	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	SEX Geschlecht	20	21	22	COMMENTS Bemerkungen
		DIPHTHERIA Diphtherie	SCARLET FEVER Scharlach	WHOOPING COUGH Keuchhusten	MEASLES Masern	LUNG AND LARYNX TBC Lungen- u. Kehlkopftbc	TUBERCULOSIS, OTHER TBC anderer Organe	INFLUENZA Grippe	PNEUMONIA (ACUTE PRIMARY) Lungenentzündung	MENTINGITIS MENINGOCOCCAL Eitrige Gehirn-entzündung	ENCEPHALITIS EPIDEMIC Eitrige Gehirn-entzündung	ANGER FOLLICULITIS Eitrige Knötchen-entzündung	TYPHOID FEVER Unterleibs-typhus	PARATYPHOID FEVER Paratyphus	DYSENTERY Eitrige Ruhr	BACT FOOD POISONING Bakterielle Lebensmittelvergiftung	SPROCHENJAUNDICE MELIUS DISEASE Wundruhr (Ausschlag)	PUERPERAL FEVER Kindbettfieber	FEBRILE MISCARRIAGE Fieberhafte Frühgeburt	MALARIA Malaria		GONORRHOEA Gonorrhoe	SYPHILIS Syphilis	OTHER VENEREAL DISEASES Andere Geschlechtskrankheiten	
1	Schleswig-Holstein	56	30	88	2	324	21	31	28	2	2	7	10	1	1	1	1	4	2	M	50	25			
2	Hamburg	63	100	16		200	8		14		1	3	3	3	4			1		M	56	49			
3	Niederrhein	160	92	149	4	474	4	1	27	3		1	11			1	4			M	26	26			
4	Nordrh.-Westf.	255	184	140	5	68	6		12		1	25	11		1		1			M	173	107			
5	Britische Zone	334	406	443	11	1872	266	480	377	10	9	70	46	7	7	4	6	9	3	M	164	135			
6	Bremen	25	2	19		247	32	1	57	1	2	7	1		2		1			M	261	252		excluding Hamburg	
7	Brit. Zone	927	295	807	67	2770	288	278	558	7	2	3	156	33	13	2	1	5	10	M	218	201			
8	5. Woche 1948	31	3	3		257	44		59		1	1	16	1	3		1	3	10	M	687	661	3		
9	5. Woche 1938	1466	802			334					4	4	8	6	12	4	25	35		M	589	844			
10	auf 100 000 der Bev.																			M					
11	5. Woche 1949	0.25	1.71	1.86	0.05	7.87	1.12	2.16	1.57	0.04	0.04	0.29	0.19	0.03	0.03	0.02	0.09	0.13	0.01	M	4.92	3.75	0.03	year related in females	
12	5. Woche 1948	0.04	0.01	0.02		1.04	0.13	0.00	0.24	0.00	0.04	0.03	0.10	0.06	0.01	0.00	0.01	0.01	0.05	M	3.62	3.98		between 16-50 years	
13	5. Woche 1938	0.14	0.01	0.01	0.29	9.52	1.31	0.46	2.45	0.03	0.01	0.01	0.08	0.14	0.06	0.01	0.00	0.05	0.05	M	6.54	6.35	0.03		
14	Brit. Zone	7.55	4.13			1.72				0.03	0.02	0.04	0.03	0.06	0.02		0.48	0.68		M	4.76	6.82			
15	1.-4. Woche 1949	2607	1786	2338	127	5882	960	915	1507	32	6	22	414	178	15	10	10	16	64	M	2672	1758	28		
16	1.-4. Woche 1948	31	8	28		492	107	7	183	4	3	3	38	4	1	3	3	6	20	M	1805	2078	5		
17	1.-4. Woche 1938	3956	1165	1162	650	7815	919	915	2293	46	15	46	649	227	57	70	15	25	80	M	3165	2602	15		
18		150	14	24	1	1159	148	4	209	19	6	7	55	4	4		4	3	10	M	2335	3593	5		
19		5728	3504			1328				44	7	7	30	12	58	12		72	67	M					
20																				M					
21																				M					
22																				M					
23																				M					
24																				M					
25																				M					
REG-BEZ.		C																		M					
LAND		C																		M					
TOTAL ZUSAMMEN		D																		M					

* STRIKE OUT WHICHEVER IS INAPPLICABLE
 "C" - CASES Neuerkrankungen
 "D" - DEATHS Todesfälle
 M - MALES Männlich
 F - FEMALES Weiblich
 P. T. O.
 Bitte wenden

		24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	
		(HOUSE-BORNE) TYPHUS FEVER Flüchtlieber	TRACHOMA Trachom	UNDULANT FEVER Berg'sche Krankheit	ANTHRAX Milchbrand	TRICHINOSIS Trichinose	RELAPSING FEVER Rechtallfieber	RABIES Tollwut	CHOLERA Cholera	PLAGUE Pest	SMALLPOX Blattern	Hepatitis	Scabies	COMMENTS Bemerkungen				
1	C		1	1								6	126					
2	C											15	37					
3	C											59	482					
4	C											32	310					
5	C		1	1								112	955					
6	C											7	12					
7	C											1						
8	C		2									91	2694					
9	C		3									2						
10	C																	
11	C		0.00	0.00								0.47	4.02					
12	C		0.01									0.00	11.85					
13	C		0.02									0.00						
14	C																	
15	C		4	2								536	5894					
16	C		2	6								529	14680					
17	C		9									1						
18	C																	
19	C																	
20	C																	
21	C																	
22	C																	
23	C																	
24	C																	
25	C																	
REG. NO.	C																	
DATE	D																	
TIME	D																	

INSTRUCTIONS

- Each weekly period under report will commence at 00.01 hours on Sunday and terminate at 24.00 hours on the following Saturday.
- The returns will be compiled at Gesundheitsamt from the local Doctor's reports, and will be forwarded to the Regierungspräsident or appropriate office not later than the first Tuesday after the close of the report period. The summarised return for the Kreise will be compiled by the Regierungspräsident or appropriate office, and passed to the Statistisches Landesamt not later than the seventh day after the close of the report period. The Statistisches Landesamt will forward the return to the British Regional Officer of Z.S.O. for onward transmission to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone not later than the tenth day after the close of the report period.
- German Offices will endorse the envelopes used for transmitting these reports "Notifiable Diseases - Weekly Report".
- The Gesundheitsamt will instruct the senior Medical Officer of each camp and institution for D.P.s, internees, disarmed Wehrmacht and refugees in their areas to forward reports of new cases and deaths.
- The population figures to be inserted by the Gesundheitsamt must include D.P.s etc.
- A nil return must be forwarded at the close of the report period when no new cases or deaths occur.
- For diseases where no new cases or deaths occur, a dash "-" must be inserted in the appropriate space on the return.
- Figures indicating unusually high incidence must be encircled and comments made in column 23 or 38.
- Columns 34 to 38 are provided for other diseases not specified in preceding columns.
- Cases of "puerperal fever" occurring after the birth has been reported to the registrar's office" must be entered in column 17 and cases of "puerperal fever after abortion" in column 18.
- In addition to supplying copies of weekly returns to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone the Statistisches Landesamt will provide copies to Public Health Branch of Regional Military Government.

Anweisungen

- Jede Wochenberichtsperiode beginnt um 00.01 Uhr am Sonntag und endet um 24.00 Uhr am folgenden Sonnabend.
- Die Berichte werden in dem Gesundheitsamt aus den Meldungen der örtlichen Ärzte zusammengestellt und dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle spätestens am ersten Dienstag nach Schluß der Berichtsperiode übermittelt. Der Bericht für die Kreise wird von dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle zusammengestellt und dem Statistisches Landesamt spätestens am 7. Tage nach Schluß der Berichtsperiode übersandt. Das Statistische Landesamt übermittelt spätestens am 10. Tage nach Schluß der Berichtsperiode den Bericht an den British Regional Officer der Z.S.O. zur Weiterleitung an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone.
- Die deutschen Dienststellen versehen die zur Weiterleitung dieser Berichte verwendeten Briefumschläge mit dem Vermerk "Wöchentliche Berichte der meldepflichtigen Krankheiten".
- Das Gesundheitsamt weist für sein Gebiet den leitenden Arzt jedes Lagers und jeder Anstalt für verschleppte Personen, Zivilinternierte, entwaffnete Wehrmachtangehörige und Flüchtlinge an, ihm Meldungen über Neuerkrankungen und Todesfälle zu übersenden.
- Die von dem Gesundheitsamt einzusetzenden Bevölkerungszahlen müssen verschleppte Personen usw. einschließen.
- Eine Fehlanzeige muß am Schluß der Berichtsperiode eingesandt werden, falls überhaupt keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind.
- Wo in einzelnen keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind, nach ein Strich "-" an der entsprechenden Stelle in dem Bericht gemacht werden.
- Zahlen, die eine ungewöhnliche Krankheitshäufigkeit wiedergeben, sind einzukreisen und Erläuterungen in Spalte 23 oder 38 einzusetzen.
- Die Spalten 34 bis 38 sind für andere, in den vorhergehenden Spalten nicht angegebene Krankheiten vorgesehen.
- Fälle an "kindbettlicher nach kindesentlich meldepflichtiger Geburt" sind in Spalte 17, Fälle an "kindbettlicher nach Fehlgeburt" in Spalte 18 einzusetzen.
- Außer an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone liefert das Statistische Landesamt der Public Health Branch of Regional Military Government ein Stück des wöchentlichen Berichts.

* STRIKE OUT WHICH EVER IS INAPPLICABLE
 C - CASES Neuerkrankungen
 D - DEATHS Todesfälle
 Nicht Zutreffendes durchstreichen

KREIS REG-BEZ. LAND	RESIDENT POPULATION Bevölkerung (nach dem monatlichen Nachweis der Bevölkerungszugänge)	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	
		DIPHTHERIA Diphtherie	SCARLET FEVER Scharlach	WHOOPING COUGH Keuchhusten	MEASLES Masern	LUNG AND LARYNX TB Lungen u. Kehlkopf-TBC	TUBERCULOSIS, OTHER TBC anderer Organe	INFLUENZA Grippe	PNEUMONIA LACUNE PRIMAET Lungenentzündung	MENINGITIS MENINGOCOCCAL Epidemiologische Meningitis	ENTERICA EPIDEMICA Shigellose, Shigellenruhr	ANTERIOR POLIOMYELITIS (ACUTE) Diphtherie, Kinderlähmung	TYPHOID FEVER Unterfieber typhus	PARATYPHOID FEVER Dysenterie	DYSENTERY Übertragbare Ruhr	BACT FOOD POISONING Bakterielle Lebensmittelvergiftung	SYPHILIS LAUDIBILE (WHILE DISEASE) Weißer Krabber	PUERPERAL FEVER Kindbettfieber	FEBRILE MISCELLANEOUS Fieberhafte Fiebergeburten	MALARIA Malaria	SEX	CONORRHOEA Gonorrhoe	SYPHILIS Syphilis	OTHER ZENERAL DISEASES Andere Grunderkrankungen	COMMENTS Bemerkungen
1 Schleswig-Holstein		74	33	74	-	300	34	124	28	3	1	2	12	7	1	-	-	1	4	1	M	67	24	1	
2 Hamburg		1	1	1	-	30	6	-	2	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1	1	M	63	49	-	
3 Niedersachsen		64	75	48	-	194	7	-	20	-	-	2	2	1	2	-	-	-	2	1	M	56	25	2	
4 Nordrh.-Westf.		1	1	2	-	16	1	1	16	-	-	1	1	1	-	-	-	-	-	-	M	28	24	-	
5 Britische Zone		131	45	178	8	579	88	849	275	3	-	2	12	7	5	-	-	1	2	1	M	124	95	2	
6 Bremen		1	1	4	-	71	7	7	20	-	-	-	2	1	-	-	-	1	-	-	M	149	146	-	
7 Brit. Zone		207	105	136	4	837	146	-	40	3	-	1	43	18	3	1	3	2	5	-	M	276	228	2	
8 6. Woche 1948		6	-	5	-	121	25	-	25	-	-	-	4	1	-	-	-	1	-	-	M	203	279	1	
9 6. Woche 1938		559	398	426	12	1850	278	973	422	9	1	7	69	33	11	1	3	4	13	3	M	573	522	7	excluding Hamburg
10 auf 1000 der Bev.		9	1	12	-	238	41	8	63	-	-	-	2	2	-	-	-	1	-	-	M	443	498	1	
11 6. Woche 1949		18	21	13	-	-	-	-	9	-	-	-	1	1	1	1	-	2	-	-	M	22	13	-	
12 6. Woche 1948		-	-	-	-	-	-	-	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	32	15	-	
13 Brit. Zone		875	286	297	157	2768	312	415	645	8	-	2	129	48	20	1	4	3	11	12	M	696	667	3	
14 6. Woche 1938		31	4	4	2	273	42	1	86	2	-	1	10	1	-	-	-	1	1	-	M	551	723	-	
15 auf 1000 der Bev.		1478	825	-	-	381	-	-	-	13	5	6	5	14	3	-	-	20	23	-	M	-	-	-	
16 6. Woche 1949		2.35	1.67	1.83	0.05	7.78	1.17	4.37	1.78	0.04	0.00	0.03	0.29	0.14	0.05	0.00	0.01	0.06	0.19	0.01	M	5.24	3.40	0.06	interrelated as frontier
17 6. Woche 1948		0.04	0.00	0.05	-	1.00	0.11	0.03	0.22	-	0.00	-	0.03	0.01	-	-	-	0.03	0.01	-	M	3.45	3.88	0.01	between 16-50 years
18 6. Woche 1938		3.84	1.26	1.50	0.66	9.52	1.37	1.82	2.83	0.04	-	0.01	0.57	0.21	0.09	0.00	0.02	0.05	0.17	0.05	M	6.68	6.35	0.03	
19 Brit. Zone		0.14	0.02	0.02	0.01	1.20	0.18	0.00	0.38	0.01	-	0.02	0.04	0.00	-	-	-	0.02	0.02	-	M	4.46	6.24	-	
20 1-5. Woche 1949		7.61	4.23	-	-	1.96	-	-	-	0.02	0.03	0.03	0.03	0.03	0.07	0.02	-	0.39	0.44	-	M	-	-	-	
21 1-5. Woche 1948		3221	2192	2787	138	7754	1226	1405	1884	42	6	31	444	224	22	17	14	22	73	23	M	3153	2178	31	
22 1-5. Woche 1938		80	10	32	-	1239	139	8	240	5	3	5	95	5	1	2	3	1	6	-	M	2269	2578	5	
23 auf 1000 der Bev.		4872	1460	1469	777	2885	1217	1183	2801	53	12	49	805	260	70	72	16	30	99	39	M	3846	3223	18	
24 1-5. Woche 1949		181	72	27	1	1416	192	5	268	22	8	8	71	2	7	7	4	4	13	-	M	2921	4137	5	
25 1-5. Woche 1938		7264	4306	-	-	1662	-	-	-	50	11	11	38	23	10	16	-	48	102	-	M	-	-	-	
* REG-BEZ.		C																			M				
* LAND		C																			M				
TOTAL ZUSAMMEN		D																			F				

* STRIKE OUT WHICHEVER IS INAPPLICABLE
Nicht Zutreffendes durchstreichen

„C“ - CASES Neuerkrankungen
„D“ - DEATHS Todesfälle

„M“ - MALES Männlich
„F“ - FEMALES Weiblich
P. T. O. bitte wenden

	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	
	(LOUSE-BORNE) TYPHUS FEVER <i>Fleischfieber</i>	TRACHOMA <i>Trachom</i>	UNDULANT FEVER <i>Beny'sche Krankheit</i>	ANTHRAX <i>Milchbrand</i>	TRICHINOSIS <i>Trichinose</i>	RELAPSING FEVER <i>Püchallfieber</i>	RABIES <i>Tollwut</i>	CHOLERA <i>Cholera</i>	PLAGUE <i>Pest</i>	SMALLPOX <i>Pocken</i>	Hepatitis	Scabies					COMMENTS <i>Bemerkungen</i>
1											3	22					
2											14	30					
3											33	423					
4											45	337					
5											95	878					
6											1	15					
7																	
8											79	2,584					
9																	
10																	
11			0,01		0,00						0,40	3,68					
12			0,01	0,00							0,00	11,33					
13			0,01								0,25						
14																	
15			5	8							648	6,050					
16			9	6							620	47,379					
17			12														
18																	
19																	
20																	
21																	
22																	
23																	
24																	
25																	
* REG BEZ C																	
* LAND																	
TOTAL																	

- INSTRUCTIONS**
- Each weekly period under report will commence at 00.01 hours on Sunday and terminate at 24.00 hours on the following Saturday.
 - The returns will be compiled at Gesundheitsamt from the local Doctor's reports, and will be forwarded to the Regierungspräsident or appropriate office not later than the first Tuesday after the close of the report period. The summarised return for the Kreise will be compiled by the Regierungspräsident or appropriate office, and passed to the Statistisches Landesamt, not later than the seventh day after the close of the report period. The Statistisches Landesamt will forward the return to the British Regional Officer of Z.S.O. for onward transmission to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone not later than the tenth day after the close of the report period.
 - German Offices will endorse the envelopes used for transmitting these reports "Notifiable Diseases - Weekly Report".
 - The Gesundheitsamt will instruct the senior Medical Officer of each camp and institution for D.P.'s, internees, disarmed Wehrmacht and refugees in their areas to forward reports of new cases and deaths.
 - The population figures to be inserted by the Gesundheitsamt must include D.P.'s etc.
 - A nil return must be forwarded at the close of the report period when no new cases or deaths occur.
 - For diseases where no new cases or deaths occur, a dash "-" must be inserted in the appropriate space on the return.
 - Figures indicating unusually high incidence must be encircled and comments made in column 23 or 39.
 - Columns 34 to 38 are provided for other diseases not specified in preceding columns.
 - Cases of "puerperal fever occurring after the birth has been reported to the registrar's office" must be entered in column 17 and cases of "puerperal fever after abortion" in column 18.
 - In addition to supplying copies of weekly returns to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone the Statistisches Landesamt will provide copies to Public Health Branch of Regional Military Government.

- Anweisungen**
- Jede Wochenberichtsperiode beginnt um 00.01 Uhr am Sonntag und endet um 24 Uhr am folgenden Sonnabend.
 - Die Berichte werden in dem Gesundheitsamt aus den Meldungen der örtlichen Ärzte zusammengestellt und dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle spätestens am ersten Dienstag nach Schluß der Berichtsperiode übermittelt. Der Bericht für die Kreise wird von dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle zusammengestellt und dem Statistischen Landesamt spätestens am 7. Tage nach Schluß der Berichtsperiode übersandt. Das Statistische Landesamt übermittelt spätestens am 10. Tage nach Schluß der Berichtsperiode den Bericht an den British Regional Officer der Z.S.O. zur Weiterleitung an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone.
 - Die deutschen Dienststellen versehen die zur Weiterleitung dieser Berichte verwendeten Briefumschläge mit dem Vermerk „Wöchentlicher Bericht der meldepflichtigen Krankheiten“.
 - Das Gesundheitsamt weist für sein Gebiet den leitenden Arzt jedes Lagers und jeder Anstalt für verschleppte Personen, Zivilinternierte, entwaffnete Wehrmachtangehörige und Flüchtlinge an, ihm Meldungen über Neuerkrankungen und Todesfälle zu übersenden.
 - Die von dem Gesundheitsamt einzusetzenden Bevölkerungszahlen müssen verschleppte Personen, usw. einschließen.
 - Eine Fehlanzeige muß am Schluß der Berichtsperiode eingesandt werden, falls überhaupt keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind.
 - Wo im einzelnen keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind, muß ein Strich "-" an der entsprechenden Stelle in dem Bericht gemacht werden.
 - Zahlen, die eine ungewöhnliche Krankheitshäufigkeit wiedergeben, sind einzukreisen und Erläuterungen in Spalte 23 oder 39 einzusetzen.
 - Die Spalten 34 bis 38 sind für andere, in den vorhergehenden Spalten nicht angegebene Krankheiten vorgesehen.
 - Fälle an „Kindbettfieber nach standesamtlich meldepflichtiger Geburt“ sind in Spalte 17, Fälle an „Kindbettfieber nach Fehlgeburt“ in Spalte 18 einzusetzen.
 - Außer an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone liefert das Statistische Landesamt der Public Health Branch of Regional Military Government ein Stück der wöchentlichen Berichte.

* STRIKE OUT WHICHEVER IS IN APPROPRIATE

Nicht zu...

St. Nord 11/10/49

STABB No. 4720		WEEKLY REPORT OF NOTIFIABLE DISEASES WOCHENTLICHER BERICHT ÜBER DIE MELDEPFLICHTIGEN KRANKHEITEN												PERIOD OF REPORT / ZEIT DES BERICHTS FROM / VON: 13.2. TO / BIS: 19.2. 1949 DATES / DATEN		AREA OF REPORT / BERICHTSGEBIET Britische Zone		PAGE / SEITE 1						
KREIS REG.-BEZ. LAND	RESIDENT POPULATION <i>Bevölkerung (nach dem monatlichen Nachweis der Bevölkerungsfortgänge)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
		DIPHTHERIA <i>Diphtherie</i>	SCARLET FEVER <i>Scharlach</i>	WHOOPING COUGH <i>Kreuzhusten</i>	MEASLES <i>Masern</i>	LUNG AND LARYNX TBC <i>Lungen- u. Kehlkopf-TBC</i>	TUBERCULOSIS OTHER <i>TBC anderer Organe</i>	INFLUENZA <i>Grippe</i>	PNEUMONIA ACUTE <i>Lungenentzündung</i>	MEINGITIS MENINGOCOCCICA <i>Eitrige Gehirn-entzündung</i>	ENCEPHALITIS EPIDEMICA <i>Eitrige Gehirnentzündung</i>	ANTERIOR POLIOMYELITIS <i>(ACUTE) Diphth. Kindheitslähmung</i>	TYPHOID FEVER <i>Unterleibstypus</i>	PARATYPHOID FEVER <i>Paratyphus</i>	DYSENTERY <i>Übertragbare Ruhr</i>	BACT. FOOD POISONING <i>Bakt. Lebensmittelvergiftung</i>	SPROCHAEAL JAUNDICE <i>(WELSH'S DISEASE) Weißruhr (Krankheit)</i>	PURPERAL FEVER <i>Knospenfieber</i>	FEBRILE MISCARRIAGE <i>Fiebrichte Fehlgeburt</i>	MALARIA <i>Malaria</i>	SEX <i>Geschlecht</i>	GONORRHOEA <i>Gonorrhoe</i>	SYPHILIS <i>Syphilis</i>	OTHER VENEREAL DISEASES <i>Andere Geschlechtskrankh.</i>	COMMENTS Bemerkungen
1	Schleswig-Holstein	66	41	96	-	220	23	28	31	6	1	-	18	6	-	-	-	2	2	3	46	24	-	
2	Hamburg	48	85	28	-	185	9	-	22	-	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	68	28	2	
3	Niedersachsen	152	86	131	6	539	98	2544	272	2	1	2	26	7	1	1	-	1	-	-	154	107	1	
4	Nordrh.-Westf.	386	195	191	3	949	141	4	116	3	2	2	32	11	4	1	-	5	7	-	253	324	-	
5	Britische Zone	552	407	446	9	1943	271	2576	441	11	4	5	77	25	7	2	1	7	10	3	521	383	2	
6	Bremen	17	3	10	-	22	35	-	39	3	1	1	7	2	2	-	-	-	1	-	425	513	1	excluding Hamburg
7		24	5	6	-	-	-	-	28	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	32	14	-	
8	Brit. Zone	891	309	301	57	2284	313	220	737	10	5	2	102	41	17	3	-	5	28	3	768	633	5	
9	7. Woche 1948	32	1	6	-	289	39	-	49	4	4	1	9	1	-	-	-	-	1	-	67	830	1	
10	7. Woche 1938	1340	765	-	-	391	-	-	-	10	1	2	6	12	14	7	-	15	20	-	-	-	-	
11	auf 1000 der Bev.	2,31	1,70	1,87	0,04	8,16	1,16	11,52	1,85	0,05	0,02	0,32	0,40	0,03	0,01	0,00	0,40	0,45	0,01	M	4,74	3,49	0,02	calculated on female
12	7. Woche 1948	0,07	0,04	0,04	-	0,95	0,15	0,03	0,16	0,01	0,00	0,03	0,01	0,00	0,01	-	0,40	0,01	-	M	3,30	3,98	0,01	between 16-50 years
13	7. Woche 1938	3,91	1,36	1,32	0,25	10,03	1,37	1,44	3,23	0,04	0,02	0,01	0,45	0,18	0,07	0,01	0,08	0,43	0,01	M	7,37	6,08	0,05	
14		0,14	0,00	0,03	-	1,26	0,17	-	0,22	0,02	0,02	0,00	0,04	0,00	-	-	0,08	0,02	-	M	4,49	6,21	0,00	
15	Brit. Zone	6,90	3,94	-	-	2,01	-	-	-	0,05	0,00	0,01	0,03	0,07	0,04	-	0,29	0,39	-	M	-	-	-	
16	a-b. Woche 1949	3280	2590	3217	150	9604	1504	8328	2306	51	7	38	563	257	33	18	17	26	86	26	3728	2550	38	
17	a-b. Woche 1948	89	11	44	-	1477	120	16	302	5	4	5	51	7	1	3	3	3	7	-	2712	3016	6	
18	a-b. Woche 1938	5752	1746	1746	868	12153	1524	1578	3446	61	17	51	934	308	90	73	20	33	110	51	4542	3936	21	
19		212	31	31	3	1687	234	6	354	24	8	9	81	3	7	-	4	5	14	-	2425	4909	5	
20		8742	5131	-	-	2063	-	-	-	63	16	17	63	28	84	19	-	118	125	-	-	-	-	
21		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
22		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
23		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
24		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
25		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
TOTAL		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	

		(LOUSE-BORNE) TYPHUS FEVER Fleckfieber	TRACHOMA Trachom	UNDULANT FEVER Bangvde Krankheit	ANTHRAX Milchbrand	TRICHINOSIS Trichinose	RELAPSING FEVER Rekurrenzfieber	RABIES Tollwut	CHOLERA Cholera	PLAGUE Pest	SMALLPOX Blattern	Hepatitis	Scabies	COMMENTS Bemerkungen
1	C											18	90	
2	C											17	33	
3	C		3	1								46	416	
4	C		1									52	388	
5	C		4	1								138	927	
6	C											1	7	
7	C													
8	C		2									110	2535	
9	C		2											
10	C													
11	C		0,02	0,01								0,56	3,88	
12	C		0,01									0,01	11,13	
13	C		0,01											
14	C													
15	C		7	8	1							743	6928	
16	C		1	13	7							699	19860	
17	C		14											
18	C													
19	C													
20	C													
21	C													
22	C													
23	C													
24	C													
25	C													
	REG-BEZ	C												
	LAND													
	TOTAL	D												

INSTRUCTIONS

- Each weekly period under report will commence at 00.01 hours on Sunday and terminate at 24.00 hours on the following Saturday.
- The returns will be compiled at Gesundheitsamt from the local Doctor's reports, and will be forwarded to the Regierungspräsident or appropriate office not later than the first Tuesday after the close of the report period. The summarised return for the Kreise will be compiled by the Regierungspräsident or appropriate office, and passed to the Statistisches Landesamt not later than the seventh day after the close of the report period. The Statistisches Landesamt will forward the return to the British Regional Officer of Z.S.O. for onward transmission to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone not later than the tenth day after the close of the report period.
- German Offices will endorse the envelopes used for transmitting these reports "Notifiable Diseases - Weekly Report".
- The Gesundheitsamt will instruct the senior Medical Officer of each camp and institution for D.P.'s, internees, disarmed Wehrmacht and refugees in their areas to forward reports of new cases and deaths.
- The population figures to be inserted by the Gesundheitsamt must include D.P.'s etc.
- A nil return must be forwarded at the close of the report period when no new cases or deaths occur.
- For diseases where no new cases or deaths occur, a dash "-" must be inserted in the appropriate space on the return.
- Figures indicating unusually high incidence must be encircled and comments made in column 23 or 39.
- Columns 34 to 38 are provided for other diseases not specified in preceding columns.
- Cases of "puerperal fever occurring after the birth has been reported to the registrar's office" must be entered in column 17 and cases of "puerperal fever after abortion" in column 18.
- In addition to supplying copies of weekly returns to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone the Statistisches Landesamt will provide copies to Public Health Branch of Regional Military Government.

Anweisungen

- Jede Wochenberichtsperiode beginnt um 00.01 Uhr am Sonntag und endet um 24 Uhr am folgenden Sonnabend.
- Die Berichte werden in dem Gesundheitsamt aus den Meldungen der örtlichen Ärzte zusammengestellt und dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle spätestens am ersten Dienstag nach Schluß der Berichtsperiode übermittelt. Der Bericht für die Kreise wird von dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle zusammengestellt und dem Statistischen Landesamt spätestens am 7. Tage nach Schluß der Berichtsperiode übersandt. Das Statistische Landesamt übermittelt spätestens am 10. Tage nach Schluß der Berichtsperiode den Bericht an den British Regional Officer der Z.S.O. zur Weiterleitung an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone.
- Die deutschen Dienststellen versehen die zur Weiterleitung dieser Berichte verwendeten Briefumschläge mit dem Vermerk "Wöchentlicher Bericht der meldepflichtigen Krankheiten".
- Das Gesundheitsamt weist für sein Gebiet den leitenden Arzt jedes Lagers und jeder Anstalt für verschleppte Personen, Zivilinternierte, entwaffnete Wehrmachtangehörige und Flüchtlinge an, ihm Meldungen über Neuerkrankungen und Todesfälle zu übersenden.
- Die von dem Gesundheitsamt einzusetzenden Bevölkerungszahlen müssen verschleppte Personen usw. einschließen.
- Eine Fehlzeige muß am Schluß der Berichtsperiode eingesandt werden, falls überhaupt keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind.
- Wo im einzelnen keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind, muß ein Strich "-" an der entsprechenden Stelle in dem Bericht gemacht werden.
- Zahlen, die eine ungewöhnliche Krankheitshäufigkeit wiedergeben, sind einzukreisen und Erläuterungen in Spalte 23 oder 39 einzusetzen.
- Die Spalten 34 bis 38 sind für andere, in den vorbergehenden Spalten nicht angegebene Krankheiten vorgesehen.
- Fälle an "Kindbettfieber nach standesamtlich meldepflichtiger Geburt" sind in Spalte 17, Fälle an "Kindbettfieber nach Fehlgeburt" in Spalte 18 einzusetzen.
- Außer an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone liefert das Statistische Landesamt der Public Health Branch of Regional Military Government ein Stück der wöchentlichen Berichte.

-STABB No. 4720

WEEKLY REPORT OF NOTIFIABLE DISEASES
WOCHENTLICHER BERICHT ÜBER DIE MELDEPFLICHTIGEN KRANKHEITEN

PERIOD OF REPORT & ZEIT DES BERICHTS
FROM 20.2. TO 26.2.1949
VON 20.2. BIS 26.2.1949
DATES DATEN

AREA OF REPORT BRITISCHE ZONE
BERICHTSGEBIET

PAGE 1
SEITE

KREIS REG.-BEZ. LAND	RESIDENT POPULATION (nach dem monatlichen Nachweis der Bevölkerungszunahme)	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	COMMENTS Bemerkungen
		DIPHTHERIA Diphtherie	SCARLET FEVER Scharlach	WHOOPING COUGH Keuchhusten	MEASLES Masern	UNG AND LARVAE TBC Lungen- u. Keimhaut-TBC	TUBERCULOSIS, OTHER TBC anderer Organe	INFLUENZA Grippe	NEUMONIA LACUTE Pneumonia	MENINGITIS MENINGOCOCCAL Eitrige Gehirn-entzündung	ENCEPHALITIS EPIDEMIC Eitrige Gehirnentzündung	ANTERIOR POLIOMYELITIS Lähmung Kinderlähmung	TYPHOID FEVER Unterleibstypus	PARATYPHOID FEVER Paratyphus	DYSENTERY Eitrige Ruhr	BACT. FOOD POISONING Bakt. Lebensmittelvergiftung	SPIROCHAETAL JAUNDICE (WELCH'S DISEASE) Weilche Krankheit	PUERPERAL FEVER Kindbettfieber	FEBRILE MISCARRIAGE Fieberhafte Fehlgeburt	MALARIA Malaria	SEX	GONORRHOEA Gonorrhoe	SYPHILIS Syphilis		OTHER VENEREAL DISEASES Andere Geschlechtskrankh.
1 Schleswig-Nordstein		67	44	63	..	345	37	70	45	1	..	1	15	2	..	..	..	1	2	3	M	29	25	
2 Hamburg		67	105	24	..	212	13	..	8	..	..	..	4	..	..	..	..	1	..	..	M	52	52	
3 Niedersachsen		153	72	156	7	534	144	3773	378	4	..	..	8	16	..	..	..	3	1	..	M	195	107	1
4 Nordrh.-Westf.		282	191	124	2	935	133	7	203	2	..	1	23	13	2	6	..	14	..	..	M	254	229	..
5 Britische Zone		569	442	369	9	2083	297	3850	634	7	1	2	46	36	2	6	..	4	18	3	M	585	383	6
6 Bremen		35	10	24	..	250	26	..	12	..	..	1	1	1	1	..	..	..	1	..	M	431	572	1
7 Brit. Zone		1	..	..	..	..	..	..	..	..	1	..	..	..	..	..	..	..	M	34	17	..
8 8. Woche 1948		760	290	290	38	2516	306	488	689	5	1	3	87	65	10	6	3	2	21	2	M	727	613	5
9 8. Woche 1948		37	6	4	..	389	46	1	56	2	..	..	8	2	..	..	..	..	..	..	M	567	889	2
10 8. Woche 1948		1357	759	..	..	369	..	..	..	15	2	3	11	7	15	3	..	22	25	..	M	..	..	..
11 auf vom der Dan		M	..	..	..
12 8. Woche 1948		2,38	1,73	1,65	0,04	2,47	1,24	17,25	2,66	0,03	0,00	0,01	0,19	0,15	0,01	0,03	..	0,06	0,27	0,01	M	5,32	3,99	0,05
13 8. Woche 1948		0,03	..	0,02	..	1,05	0,21	0,04	0,24	0,01	0,00	0,00	0,03	0,00	0,00	..	..	0,01	0,01	0,01	M	3,34	3,92	0,01
14 8. Woche 1948		3,37	1,27	1,31	0,17	11,05	1,34	2,19	3,02	0,02	0,00	0,01	0,38	0,20	0,04	0,03	0,01	0,03	0,33	0,01	M	6,98	5,89	0,05
15 8. Woche 1948		0,12	0,03	0,02	..	1,27	0,20	0,00	0,25	0,01	..	..	0,04	0,01	..	..	..	0,03	0,03	..	M	4,59	2,19	0,01
16 8. Woche 1948		6,47	3,91	..	..	1,90	..	..	..	0,08	0,01	0,02	0,06	0,04	..	..	..	0,42	0,48	..	M	..	..	..
17 Brit. Zone		M	..	..	..
18 1-7. Woche 1949		4332	2997	3663	199	11547	1775	4957	2747	62	11	63	640	282	40	20	18	33	96	29	M	6259	3833	66
19 1-7. Woche 1948		106	14	59	..	1744	215	23	362	8	5	6	58	9	2	4	3	8	8	..	M	3132	3557	7
20 1-7. Woche 1948		6443	2055	2067	925	14637	1842	1920	4103	71	22	53	1036	349	107	76	20	38	138	54	M	5370	4577	26
21 1-7. Woche 1948		244	32	37	2	1973	273	6	423	28	12	10	90	4	1	..	4	5	15	..	M	4022	5739	6
22 1-7. Woche 1948		10022	5896	..	..	2433	..	..	..	73	17	19	69	40	98	..	..	133	145	..	M	..	..	..
23		M	..	..	..
24		M	..	..	..
25		M	..	..	..
TOTAL ZUSAMMEN		M	..	..	..

* REG.-BEZ.
* LAND
TOTAL ZUSAMMEN

* STRIKE OUT WHICHEVER IS INAPPLICABLE
N.B. Zahlendes durchstreichen
C - CASES Neuerkrankungen
D - DEATHS Todesfälle

M - MALES
F - FEMALES
P. I. O.
Page 1 of 1

	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
	(LOUISE-BORNE) TYPHUS FEVER Friederich	TRACHOMA Trachom	UNDULANT FEVER Bang-Johde Krankheit	ANTHRAX Milchbrand	TRICHINOSIS Trichinose	RELAPSING FEVER Rekurrenzfieber	RABIES Wutkrankheit	CHOLERA Cholera	PLAGUE Pest	SMALLPOX Blattern	Hepatitis	Scarlet				
1	0										10	75				
2	0										11	36				
3	0										22	293				
4	0										42	305				
5	0										90	709				
6	0															
7	0															
8	0		3	1							77	1923				
9	0		4													
10	0															
11	0		0,01	0,02							0,32	2,96				
12	0		0,01	0,02							0,33	8,59				
13	0		0,02													
14	0															
15	0		16	14	1						1236	10384				
16	0		1	19	15						12	1				
17	0															
18	0															
19	0															
20	0															
21	0															
22	0															
23	0															
24	0															
25	0															
REG. BEZ.	0															
LAND																
TOTAL	0															

COMMENTS
Bemerkungen.

INSTRUCTIONS

- Each weekly period under report will commence at 00.01 hours on Sunday and terminate at 24.00 hours on the following Saturday.
- The returns will be compiled at Gesundheitsamt from the local Doctor's reports, and will be forwarded to the Regierungspräsident or appropriate office not later than the first Tuesday after the close of the report period. The summarised return for the Kreise will be compiled by the Regierungspräsident or appropriate office, and passed to the Statistisches Landesamt not later than the seventh day after the close of the report period. The Statistisches Landesamt will forward the return to the British Regional Officer of Z.S.O. for onward transmission to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone not later than the tenth day after the close of the report period.
- German Officers will endorse the envelopes used for transmitting these reports "Notifiable Diseases - Weekly Report".
- The Gesundheitsamt will instruct the senior Medical Officer of each camp and institution for D.P.'s, internees, disarmed Wehrmacht and refugees in their areas to forward reports of new cases and deaths.
- The population figures to be inserted by the Gesundheitsamt must include D.P.'s etc.
- A nil return must be forwarded at the close of the report period when no new cases or deaths occur.
- For diseases where no new cases or deaths occur, a dash "-" must be inserted in the appropriate space on the return.
- Figures indicating unusually high incidence must be encircled and comments made in column 21 or 28.
- Columns 34 to 38 are provided for other diseases not specified in preceding column.
- Cases of "puerperal fever occurring after the birth has been reported to the registrar's office" must be entered in column 17 and cases of "puerperal fever after abortion" in column 18.
- In addition to supplying copies of weekly returns to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone the Statistisches Landesamt will provide copies to Public Health Branch of Regional Military Government.

Anweisungen

- Jede Wochenberichtsperiode beginnt um 00.01 Uhr am Sonntag und endet um 24 Uhr am folgenden Samstagabend.
- Die Berichte werden in dem Gesundheitsamt aus den Meldungen der örtlichen Ärzte zusammengestellt und dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle spätestens am ersten Dienstag nach Schluß der Berichtsperiode übermittelt. Der Bericht für die Kreise wird von dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle zusammengestellt und dem Statistischen Landesamt spätestens am 7. Tage nach Schluß der Berichtsperiode übersandt. Das Statistische Landesamt übermittelt spätestens am 10. Tage nach Schluß der Berichtsperiode den Bericht an den British Regional Officer der Z.S.O. zur Weiterleitung an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone.
- Die deutschen Dienststellen versehen die zur Weiterleitung dieser Berichte verwendeten Briefumschläge mit dem Vermerk "Wöchentlicher Bericht der meldepflichtigen Krankheiten".
- Das Gesundheitsamt weist für sein Gebiet den leitenden Arzt jedes Lagers und jeder Anstalt für verschleppte Personen, Zivilinternierte, erkrankte Wehrmachtangehörige und Flüchtlinge an, ihm Meldungen über Neuerkrankungen und Todesfälle an übersendenden.
- Die von dem Gesundheitsamt einzusetzenden Bevölkerungszahlen müssen verschleppte Personen usw. einschließen.
- Eine Fehlmeldung muß am Schluß der Berichtsperiode eingeschickt werden, falls überhaupt keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind.
- Wo im einzelnen keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind, muß ein Strich "-" an der entsprechenden Stelle in dem Bericht gemacht werden.
- Zahlen, die eine ungewöhnliche Krankheitshäufigkeit wiedergeben, sind einzukreisen und Erläuterungen in Spalte 25 oder 28 einzusetzen.
- Die Spalten 34 bis 38 sind für andere in den vorhergehenden Spalten nicht angegebene Krankheiten vorgesehen.
- Fälle an "Kindbettfieber nach standesamtlich meldepflichtiger Geburt" sind in Spalte 17, Fälle an "Kindbettfieber nach Fehlgeburt" in Spalte 18 einzusetzen.
- Außer an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone liefert das Statistische Landesamt der Public Health Branch of Regional Military Government ein Stück der wöchentlichen Berichte.

* STRIKE OUT WHICHEVER IS INAPPLICABLE „C“ - CASES Neuerkrankungen
Nicht Zutreffendes durchstreichen „D“ - DEATHS Todesfälle

STATISTISCHES AMT des Vereinigten Wirtschaftsgebietes Abt. VIII		WEEKLY REPORT OF NOTIFIABLE DISEASES WOCHENTLICHER BERICHT ÜBER DIE MELDEPFLICHTIGEN KRANKHEITEN										PERIOD OF REPORT FROM 20.3. TO 26.3. 1949 VOM 20.3. BIS 26.3. 1949 DATES DATEN		AREA OF REPORT BRITISCHE ZONE		BERICHTSGEBIET BRITISCHE ZONE		PAGE SEITE 1							
• KREIS • REG.-BEZ. • LAND	RESIDENT POPULATION <small>Bevölkerung (nach dem monatlichen Nachweis der Bevölke- rungsorgänge)</small>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	
		DIPHTHERIA <small>Diphtherie</small>	SCARLET FEVER <small>Scharlach</small>	WHOPPING COUGH <small>Krausbräun</small>	MEASLES <small>Masern</small>	LUNG AND LARYNX TBC <small>Lepra u. Tracheo- bronchit.</small>	TUBERCULOSIS OTHER TBC <small>andere Tuberkulose</small>	INFLUENZA <small>Grippe</small>	PARATYPHOID ACUTE <small>Paratyphus</small>	MENINGITIS MENINGOCOCCAL <small>Meningitis</small>	MENINGITIS MENINGOCOCCAL <small>Meningitis</small>	ENCEPHALITIS EPIDEMIC <small>Epidehm. Gehirnhautentzünd.</small>	AMYGDALITIS ACUTE <small>Acute Mandelentzündung</small>	TYPHOID FEVER <small>Typhus</small>	PARATYPHOID FEVER <small>Paratyphus</small>	DYSENTERY <small>Eitrige Ruhr</small>	BACT FOOD POISONING <small>Bakt. Lebensmittelvergiftung</small>	SYPHILIS <small>Syphilis</small>	SPROCHAEAL JAUNDICE <small>(WHILE DISEASE) Weißer Krampf</small>	PUERPERAL FEVER <small>Kindbettfieber</small>	FEBRILE MISCARRIAGE <small>Frühgeburt</small>	MALARIA <small>Malaria</small>	SEX <small>Geschlecht</small>	GONORRHOEA <small>Gonorrhoe</small>	SYPHILIS <small>Syphilis</small>	OTHER VENEREAL DISEASES Audere Geschlechtskrankh.	COMMENTS Bemerkungen
1 Schleswig-Holstein		46	44	46	-	292	28	109	62	3	1	3	11	5	-	-	-	-	-	-	M	47	30		
2 Hamburg		51	62	34	-	165	10	2	33	2	-	1	2	3	1	1	-	-	-	-	M	40	25	2	
3 Niedersachsen		123	71	155	2	463	31	1 625	238	3	-	-	12	8	7	-	3	2	1	1	M	134	99	-	
4 Nordrh.-Westf.		272	196	173	14	856	124	40	203	8	1	1	27	13	5	4	7	3	1	1	M	127	127	-	
5 Britische Zone		492	373	408	16	1 776	253	1 854	536	16	2	3	52	29	7	5	10	5	6	4	M	513	445	3	
6 Bremen		15	1	4	-	266	37	14	108	4	-	1	2	-	-	-	-	-	-	-	M	391	494	including Hamburg	
7		18	13	25	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	23	14	-	
8 Brit. Zone		1	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-	M	36	22	-	
9 22. Woche 1948		596	257	224	44	2 165	311	1 123	754	9	1	6	93	27	19	4	5	8	15	6	M	550	461	4	
10 22. Woche 1948		12	4	1	-	264	22	-	63	4	-	1	7	4	1	-	-	1	-	-	M	416	575	1	
11 22. Woche 1948		1 063	739	-	-	371	-	-	-	20	-	4	4	16	21	3	-	15	19	-	M	-	-	-	
12 22. Woche 1948		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	-	-	-	
13 22. Woche 1948		2,06	1,56	1,71	0,07	7,42	1,06	8,28	2,24	0,07	0,08	0,01	0,22	0,12	0,03	0,02	0,06	0,07	0,09	0,02	M	4,66	3,77	0,03	
14 22. Woche 1948		0,06	0,00	0,02	-	1,44	0,15	0,06	0,45	0,02	-	0,20	0,01	0,01	0,01	0,01	-	0,07	0,04	-	M	3,03	3,02	between 14-50 years	
15 22. Woche 1948		2,58	1,41	0,97	0,11	9,37	1,38	4,82	3,26	0,04	0,00	0,03	0,40	0,09	0,08	0,02	0,02	0,12	0,23	0,03	M	5,21	4,37	0,04	
16 22. Woche 1948		0,05	0,02	0,00	-	1,14	0,10	-	0,49	0,02	-	0,00	0,02	0,00	0,01	0,01	-	0,02	0,02	-	M	3,34	4,59	0,01	
17 22. Woche 1948		5,47	3,81	-	-	1,91	-	-	-	0,10	-	0,02	0,02	0,00	0,11	0,02	-	0,21	0,37	-	M	-	-	-	
18		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	-	-	-	
19		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	-	-	-	
20		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	-	-	-	
21		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	-	-	-	
22		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	-	-	-	
23		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	-	-	-	
24		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	-	-	-	
25		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	M	-	-	-	
* REG.-BEZ.		C																			M				
* LAND		C																			M				
TOTAL ZUSAMMEN		D																			F				

	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
	(HOUSE-ROINE) TYPHUS FEVER Friedhöfer	TACHOMA Tachoma	UNDULANT FEVER Bang'ade Kyakhal	ANTRHAX Mifjorad	TRICHINOSIS Trichinose	RELAPSING FEVER Rückfallfieber	BABIES Tollwut	CHOLERA Cholera	PLAGUE Pest	SMALLPOX Blattern	Hepatitis	Scabies	COMMENTS Bemerkungen			
1			1							9	26					
2										17	26					
3			4	2						22	360					
4										26	350					
5			1	2						90	711					
6																
7																
8			3	1						22	2,172					
9																
10																
11			0,00	0,01						0,30	2,00					
12			0,01	0,00						0,37	9,50					
13																
14																
15			19	12	1					1326	4090					
16			1	23	15					12	1					
17										1121	3199					
18																
19																
20																
21																
22																
23																
24																
25																
* REG. - BEZ.																
* LAND																
TOTAL																

- INSTRUCTIONS**
- Each weekly period under report will commence at 00.01 hours on Sunday and terminate at 24.00 hours on the following Saturday.
 - The returns will be compiled at Gesundheitsamt from the local Doctor's reports, and will be forwarded to the Regierungspräsident or appropriate office not later than the first Tuesday after the close of the report period. The summarised return for the Kreise will be compiled by the Regierungspräsident or appropriate office, and passed to the Statistisches Landesamt not later than the seventh day after the close of the report period. The Statistisches Landesamt will forward the return to the British Regional Officer of Z.S.O. for onward transmission to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone not later than the tenth day after the close of the report period.
 - German Offices will endorse the envelopes used for transmitting these reports "Notifiable Diseases - Weekly Report".
 - The Gesundheitsamt will instruct the senior Medical Officer of each camp and institution for D.P.'s, internees, disarmed Wehrmacht and refugees in their areas to forward reports of new cases and deaths.
 - The population figures to be inserted by the Gesundheitsamt must include B.P.'s etc.
 - A nil return must be forwarded at the close of the report period when no new cases or deaths occur.
 - For diseases where no new cases or deaths occur, a dash "-" must be inserted in the appropriate space on the return.
 - Figures indicating unusually high incidence must be encircled and comments made in column 39 or 38.
 - Columns 34 to 38 are provided for other diseases not specified in preceding columns.
 - Cases of "puerperal fever occurring after the birth has been reported to the registrar's office" must be entered in column 17 and cases of "puerperal fever after abortion" in column 18.
 - In addition to supplying copies of weekly returns to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone the Statistisches Landesamt will provide copies to Public Health Branch of Regional Military Government.

- Anweisungen**
- Jede Wochenberichtsperiode beginnt um 00.01 Uhr am Sonntag und endet um 24 Uhr am folgenden Sonnabend.
 - Die Berichte werden in dem Gesundheitsamt aus den Meldungen der örtlichen Ärzte zusammengestellt und dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle spätestens am ersten Dienstag nach Schluß der Berichtsperiode überreicht. Der Bericht für die Kreise wird von dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle zusammengestellt und dem Statistischen Landesamt spätestens am 7. Tage nach Schluß der Berichtsperiode übersandt. Das Statistische Landesamt übermittelt spätestens am 10. Tage nach Schluß der Berichtsperiode den Bericht an den British Regional Officer der Z.S.O. zur Weiterleitung an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone.
 - Die deutschen Dienststellen versehen die zur Weiterleitung dieser Berichte verwendeten Briefumschläge mit dem Vermerk "Wöchentlicher Bericht der meldepflichtigen Krankheiten".
 - Das Gesundheitsamt weist für sein Gebiet den leitenden Arzt jedes Lagers und jeder Anstalt für verschleppte Personen, Zivilinternier, entlassene Wehrmachtangehörige und Flüchtlinge an, ihm Meldungen über Neuerkrankungen und Todesfälle zu übersenden.
 - Die von dem Gesundheitsamt einzusetzenden Bevölkerungszahlen müssen verschleppte Personen usw. einschließen.
 - Eine Fehlanzeige muß am Schluß der Berichtsperiode eingeschandt werden, falls überhaupt keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind.
 - Wo im einzelnen keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind, muß ein Strich "-" an der entsprechenden Stelle in dem Bericht gemacht werden.
 - Zahlen, die eine ungewöhnliche Krankheitshäufigkeit wiedergeben, sind einzukreisen und Erläuterungen in Spalte 23 oder 39 einzusetzen.
 - Die Spalten 34 bis 38 sind für andere, in den vorhergehenden Spalten nicht angegebene Krankheiten vorgesehen.
 - Fälle an "Kindbettfieber nach standesamtlich meldepflichtiger Geburt" sind in Spalte 17, Fälle an "Kindbettfieber nach Fehlgeburt" in Spalte 18 einzusetzen.
 - Außer an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone liefert das Statistische Landesamt der Public Health Branch of Regional Military Government ein Stück der wöchentlichen Berichte.

* STROKE OUT WHICHEVER IS INAPPLICABLE. "C" - CASES Neuerkrankungen
Nicht Zutreffendes durchstreichen "D" - DEATHS Todesfälle

STATISTISCHES AMT des Vereinigten Wirtschaftsgebietes Abt. VII		WEEKLY REPORT of NOTIFIABLE DISEASES WOCHENTLICHER BERICHT ÜBER DIE MELDEPFLICHTIGEN KRANKHEITEN											PERIOD OF REPORT - ZEIT DES BERICHTS FROM - VON 27.3 TO - BIS 4.4.1949 DATES - DATEN		AREA OF REPORT Berlische Zone		BERICHTSGEBIET	PAGE SEITE 1							
KREIS REG.-BEZ. LAND	RESIDENT POPULATION <i>Bevölkerung (nach dem zentralen Verzeichnis der Bevölkerungszustände)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	SEX Geschlecht	20-22			23 COMMENTS Bemerkungen
		DIPHTHERIA <i>Diphtherie</i>	SCARLET FEVER <i>Scharlach</i>	WHOOPING COUGH <i>Krausbraten</i>	MEASLES <i>Masern</i>	LUNG AND LARYNGEAL TBC <i>Lungen- & Kehlkopf-TBC</i>	TUBERCULOSIS, OTHER TBC <i>andere Tuberkulose</i>	INFLUENZA <i>Grippe</i>	PNEUMONIA ACUTE <i>akute Lungenentzündung</i>	MENINGITIS MENINGOCOCCAL <i>Meningitis Meningokokken</i>	ENCEPHALITIS EPIDEMICA <i>Epidemische Enzephalomyelitis</i>	ANTHOX ANTHRAXIS <i>aktive Anthrax</i>	TYPHOID FEVER <i>Typhus abdominalis</i>	PARATYPHOID FEVER <i>Paratyphus</i>	DYSENTERY <i>Dysenterie</i>	BACILLI POISONING <i>Bakterienvergiftung</i>	SYPHILIS (WHIT'S DISEASE) <i>Syphilis (früher Fränkerei)</i>	PUERPERAL FEVER <i>Kinderbettfieber</i>	FEBRILE MISCELLANEOUS <i>febrile Fieber</i>	MALARIA <i>Malaria</i>		GONORRHOEA <i>Gonorrhoe</i>	SYPHILIS <i>Syphilis</i>	OTHER VENEREAL DISEASES <i>andere Geschlechtskrankheiten</i>	
1	Schlerning-Kalden	39	51	52	1	296	27	120	42	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	M	69	28	-	
2	Hamburg	53	63	37	..	184	15	..	10	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	78	47	1	
3	Niederrhein	132	85	89	9	453	86	1.033	235	4	..	1	6	2	1	..	..	1	6	1	M	156	85	1	
4	Nordth.-Westf.	260	210	134	17	230	133	23	205	4	..	5	51	12	2	..	..	..	6	3	M	244	209	1	
5	Britische Zone	424	409	312	27	1.759	211	1.116	492	9	..	6	69	18	5	..	..	1	15	12	M	547	349	2	
6	Bremen	11	1	..	..	218	25	5	24	4	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	394	44	..	excluding Hamburg
7		8	4	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	21	9	..	
8	Brit. Zone	1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	19	15	..	
9	13. Woche 1948	714	336	208	40	1.804	313	684	246	15	5	2	76	48	19	1	..	6	18	11	M	577	510	3	
10	13. Woche 1948	18	4	3	..	313	42	1	46	5	..	..	6	..	..	..	..	2	..	1	M	464	622	..	
11	13. Woche 1948	1.131	798	..	..	362	..	..	..	15	..	..	..	14	11	11	..	13	22	..	M	..	..	..
12	13. Woche 1948	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	..	..	..
13	13. Woche 1948	2,02	1,71	1,30	0,12	7,35	1,09	5,32	2,06	0,04	..	0,03	0,29	0,08	0,02	0,01	..	0,01	0,22	0,05	M	4,97	3,17	0,03	estimated on female
14	13. Woche 1948	0,05	0,00	0,02	..	0,91	0,10	0,22	0,30	0,02	..	..	0,22	0,01	0,21	0,00	..	0,09	0,20	0,05	M	2,05	3,36	..	between 10-50 years
15	13. Woche 1948	5,41	1,45	0,90	0,17	7,20	1,35	2,95	3,23	0,07	..	0,02	0,01	0,33	0,21	0,00	..	0,03	..	0,00	M	5,46	4,94	0,03	
16	13. Woche 1948	0,08	0,02	0,01	..	1,36	0,19	0,00	0,30	0,03	..	..	0,03	..	..	..	0,00	0,03	..	0,00	M	3,70	4,88	..	
17	13. Woche 1948	5,02	4,41	..	..	1,85	..	..	..	0,00	0,00	0,01	0,02	0,02	0,06	0,06	..	0,25	0,42	..	M	..	..	..
18		..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	..	..	..
19		..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	..	..	..
20		..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	..	..	..
21		..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	..	..	..
22		..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	..	..	..
23		..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	..	..	..
24		..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	..	..	..
25		..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	M	..	..	..
REG.-BEZ. LAND TOTAL ZUSAMMEN		D	D	D	D	D	D	D	D	D	D	D	D	D	D	D	D	D	D	D	M	F	F		

* STRIKE, OUT WHICHEVER IS INAPPLICABLE "C" - CASES *Neuerkrankungen* "D" - DEATHS *Todesfälle* "M" - MALES *Männlich* "F" - FEMALES *Weiblich* P. T. O. *Bitte runden*

		(HOUSE-BORNE) TYPHUS FEVER Flüchtlieber	TRACHOMA Trachom	UNDULANT FEVER Bang'sche Krankheit	ANTHRAX Milchbrand	TRICHINOSIS Trichinose	RELAPSING FEVER Rückfallfieber	RABIES Tollwut	CHOLERA Cholera	PLAGUE Pest	SMALLPOX Blattern	Hepatitis	Scabies	COMMENTS Bemerkungen
1	C											8	135	
2	C											18	13	
3	C											26	427	
4	C											41	407	
5	C											93	982	
6	C											2	14	
7	C													
8	C		2	1								114	3209	
9	C		1									1		
10	C													
11	C		0,00									0,39	4,75	
12	C		0,01	0,00								0,01	14,09	
13	C		0,00									0,50		
14	C													
15	C													
16	C													
17	C													
18	C													
19	C													
20	C													
21	C													
22	C													
23	C													
24	C													
25	C													
* 25. - 26. BIZ C														
* I AND D														
TOTAL D														

- ### INSTRUCTIONS
- Each weekly period under report will commence at 00.01 hours on Sunday and terminate at 24.00 hours on the following Saturday.
 - The returns will be compiled at Gesundheitsamt from the local Doctor's reports, and will be forwarded to the Regierungspräsident or appropriate office not later than the first Tuesday after the close of the report period. The summarised return for the Kreise will be compiled by the Regierungspräsident or appropriate office, and passed to the Statistisches Landesamt not later than the seventh day after the close of the report period. The Statistisches Landesamt will forward the return to the British Regional Officer of Z.S.O. for onward transmission to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone not later than the tenth day after the close of the report period.
 - German Offices will endorse the envelopes used for transmitting these reports "Notifiable Diseases - Weekly Report".
 - The Gesundheitsamt will instruct the senior Medical Officer of each camp and institution for D.P.'s, internees, disarmed Wehrmacht and refugees in their areas to forward reports of new cases and deaths.
 - The population figures to be inserted by the Gesundheitsamt must include D.P.'s etc.
 - A nil return must be forwarded at the close of the report period when no new cases or deaths occur.
 - For diseases where no new cases or deaths occur, a dash "-" must be inserted in the appropriate space on the return.
 - Figures indicating unusually high incidence must be encircled and comments made in column 23 or 39.
 - Columns 34 to 38 are provided for other diseases not specified in preceding columns.
 - Cases of "puerperal fever occurring after the birth has been reported to the registrar's office" must be entered in column 17 and cases of "puerperal fever after abortion" in column 18.
 - In addition to supplying copies of weekly returns to Statistisches Amt für die Britische Besatzungszone the Statistisches Landesamt will provide copies to Public Health Branch of Regional Military Government.

- ### Anweisungen
- Jede Wochenberichtsperiode beginnt um 00.01 Uhr am Sonntag und endet um 24.00 Uhr am folgenden Sonnabend.
 - Die Berichte werden in dem Gesundheitsamt aus den Meldungen der örtlichen Ärzte zusammengestellt und dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle spätestens am ersten Dienstag nach Schluß der Berichtsperiode übermittelt. Der Bericht für die Kreise wird von dem Regierungspräsidenten oder der entsprechenden Dienststelle zusammengestellt und dem Statistischen Landesamt spätestens am 7. Tage nach Schluß der Berichtsperiode übersandt. Das Statistische Landesamt übermittelt spätestens am 10. Tage nach Schluß der Berichtsperiode den Bericht an den British Regional Officer der Z.S.O. zur Weiterleitung an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone.
 - Die deutschen Dienststellen versehen die zur Weiterleitung dieser Berichte verwendeten Briefumschläge mit dem Vermerk „Wöchentlicher Bericht der meldepflichtigen Krankheiten“.
 - Das Gesundheitsamt weist für sein Gebiet den leitenden Arzt jedes Lagers und jeder Anstalt für verschleppte Personen, Zivilinternierte, entwaffnete Wehrmachtangehörige und Flüchtlinge an, ihm Meldungen über Neuerkrankungen und Todesfälle zu übersenden.
 - Die von dem Gesundheitsamt einzusetzenden Bevölkerungszahlen müssen verschleppte Personen usw. einschließen.
 - Eine Fehlanzeige muß am Schluß der Berichtsperiode eingesandt werden, falls überhaupt keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind.
 - Wo im einzelnen keine Neuerkrankungen oder Todesfälle vorgekommen sind, muß ein Strich „-“ an der entsprechenden Stelle in dem Bericht gemacht werden.
 - Zahlen, die eine ungewöhnliche Krankheitshäufigkeit wiedergeben, sind einzukreisen und Erläuterungen in Spalte 23 oder 39 einzusetzen.
 - Die Spalten 34 bis 38 sind für andere, in den vorhergehenden Spalten nicht angegebene Krankheiten vorgesehen.
 - Fälle an „Kindbettfieber nach standesamtlich meldepflichtiger Geburt“ sind in Spalte 17, Fälle an „Kindbettfieber nach Fehlgeburt“ in Spalte 18 einzusetzen.
 - Außer an das Statistische Amt für die Britische Besatzungszone liefert das Statistische Landesamt der Public Health Branch of Regional Military Government ein Stück der wöchentlichen Berichte.

* STRIKE OUT WHICHEVER IS INAPPLICABLE „C“ - CASES Neuerkrankungen
Nicht Zutreffendes durchstreichen „D“ - DEATHS Todesfälle